طقوزنجی سنه نومرو ۳۰۳۷ فی ۱۸ صفر سنه ۱۳۱۰

فی ۲۹ اغستوس رومی سنه ۱۳۰۸ و فی ۱۰ ایلول افرنجی سنه ۱۸۹۲ روز حضر ایام ۱۲۹

طریق حق

۱۲۹۹

شرائط اشترا واعلان :

سنه‌لکی مجیدیه یکرمی غروش حسابیله ۱۶۰ التی آیلغی ۸۵ اوچ آیلغی ٤٥ بوسته اجرتنك سنه‌لکی ۹۰ غروشدر — بر نسخه‌سی ۲۰ پاره‌در

بر تعداد اعلانات بهر سطرندن اوچ تکراری حالنده ایکی و یالقا وشرکت وامور صرافیه اعلانلرینك بهر سطریچون بش وحوادث صره سنده نشر ایتدیریلجك اعلانات معتاد بهاك بهر سطرندن اون بش غروش آلنور • بوسته اجرتی و برلمامش مکتوبلر قبول اولنمز

مطبعه و محل اداره‌سی :

باب عالی جاده سنده ٥٤ نومرولی خانهٔ مخصوصدر

برهفته‌دن زیاده کونی یکمش نومرونك بهر نسخه‌سی بش غروشدر

فنون وادبیاته ومنافع عامه‌یه متضمن تحریرات ومقاله‌لر واغراض وشخصیاتدن عاری هرنوع مباحث وملاحظاته صحیفه‌لرمز دائما آچیقدر • اوراق ومحررات وارده‌نك تأخر وعدم درجندن طولایی مطبعه مسئول اولمیه‌جغی کبی کیمسه‌لرك مکاتیب واوراقك استردادی ادعاسی قطعیاً مسموع مقبول اولمز

خلیفهٔ فاروقی کردار وامیرالمؤمنین جلیل الآثار پادشاه علوی خصلت وشهنشاه معالیمنقبت افندیمز حضرتلری دونکی روز فیروزده فریضهٔ مقدسهٔ صلوة جمعه‌یی ادا بیورمق مقصد عالی العال دیانت پروریسیله سلاملق رسم جلیل فیوضات دلیلنك جملهٔ مؤسسات معالی نهایات مفتوکانه‌لرندن اولان (جریده) جامع نورانیت لامعه‌نده اجراسنی امر وفرمان بیورمشلردر •

ذات جلیل الصفات ظل اللهیلری برکردونهٔ شان ونباهتده سایه‌ساز عز واقبال اولدقلری حالده جامع نورانیت لامع مذکوره‌شرفواصلت وفریضهٔ صلوتی ادا ایله احراز فیض بغایت بیوردقدن صکره بالعز والاجلال وبالشوکة والاقبال سرای مسعدت انتمای حضرت پادشاهیلرینه معاودت بیورمشلردر •

* *

رسم عالی العال مذکورك صورت اجراسنی تماشا ایله قریرالعین ابتهاج اولمق اوزره قصر عالیده آوسترپا سفیری ایله سفارت باش ترجمانی واوسترپانك درسعادت قونسولومسی وفرانسه مصلحتکذاری ایله سفارت باش ترجمانی ، صربستان سفیری ایله سفارت باش ترجمانی و دائرهٔ فاخره‌ده دخی جنرال بریسالمون ، دیون عمومیه دیرکتوری موسیو قایار وقاملیامی ، قره تئودوری پاشا حضرتلرینك مادامه‌سی وسفارات اجنبیه‌دن باتوصیهٔ مخصوصه کلان یتمش قدر سیاحین معتبره حاضر بولنمقله لازم کلانلر بالواسطه نائل التفات معالیدرجات شهریاری اولمشلردر •

توجیهات

مابین همایون جناب ملوکانه مترجزلرندن سعادتلو حقی بك افندینك رتبه‌سی بردرجه ترفیع درسعادت بدایت محکمه‌سی استنطاق دائره‌سی ضبط کتبه‌سندن عزتلو دلاور وصدرالدین افندیلره ترفیعاً ثانیه رتبه‌سی توجیه بیورلمشدر •

جهاز خفتان اغالغنه خرقهٔ سعادت خدمه‌سی متحیرانلرندن رفعتلو مصطفی افندینك تعیینیله عهده‌سنه رتبهٔ ثالثه توجیه ودردنجی رتبه‌دن برقطعه نشان ذیشان مجیدی احسان بیورلمشدر •

نشانلر

اصدقا وخیرخواهان سلطنت سنیه‌دن اولمسنه مبنی ادرنه بلغار قنولك بسقیومی موسیو تیقوفه ایکنجی رتبه‌دن نشان ذیشان مجیدی

اصدقا وخیرخواهان سلطنت سنیه‌دن اولمسنه مبنی ادرنه فرانسز قونسلومسی موسیو الکساندر ده غرانده اوچنجی رتبه‌دن عثمانی ومادامه‌سنه ایکنجی رتبه‌دن شفقت نشانلری

مهندسخانهٔ بریهٔ همایون کتابت خواجه‌سی قائممقام عزتلو مصطفی نوری بکه خدمات حسنه‌سنه مبنی دردنجی رتبه‌دن عثمانی

فلبه فرقه‌سی دوائر عسکریه‌سی قوماندانی قائممقام بکه دردنجی رتبه‌دن مجیدی

طوبخانهٔ عامره دائرهٔ مرکزیه‌سی ذمت مأموری قول اغاسی فتوتلو مصطفی وقانون قول اغاسی حافظ بحری افندیلره تبدیلاً دردنجی رتبه‌دن مجیدی نشان ذیشانلری احسان بیورلمشدر •

« مدالیه »

دارالمعلمات تاریخ عمومی ولسان فارسی معلمه‌سی فقیه خانمه ترتیب ایتمش اولدیغی لغات فارسی کتابندن طولایی برقطعه صنایع مدالیه‌سی احسان بیورلمشدر •

« رسمی »

دونکی جمعه کونی سلاملق رسم عالیه‌سندن صکره صورت خصوصیده اولا اوسترپا سفیری اصالتلو بارون دوفالیچی جنابلری وصکره فرانسه مصلحتکذاری وبوکره درسعادته کلش اولان بلجیقالی جنرال بریالمون جنابلری حضور شوکتمفورده حضرت تاجداریده شرف شمول نائل اولمشلردر •

(مطبوعات ادارهٔ بهیه‌سندن)

تحت ریاست فخیمهٔ حضرت پادشاهیده متشکل اعانهٔ محتاجین خستکان قومیسیون عالیه‌سنه ۲۷ اغستوس سنه ۳۰۸ تاریخنه قدر ورود ایدن مبالغك مقداریتی مبین اعلان ورقه‌سیدر :

٥٤٠	رسومات امینی دولتلو حسن فهمی پاشا حضرتلری
٥٤٠	کرید والیسی اسبق دولتلو نیقولاکی ساردنسکی پاشا حضرتلری
٥٤	ادرنه ، سوریه ، بیروت ولایتلری قپوکتخدامی سعادتلو عارف بك افندی
٥٤	قوصوه ، اشقودره ، بنغازی قپوکتخدامی سعادتلو عثمان بك افندی
٥٤	کرید ، جزایر بحر سفید ولایتلری قپوکتخدامی سعادتلو نبیل بك افندی حضرتلری
٥٤	بایه ، طربزون ، حلب ولایتلری قپوکتخدامی عزتلو منیر بك افندی
۲۰۸۰	تجارت وزراعت وصنایع اوطه‌سی رئیسی سعادتلو ازاریان افندی حضرتلری
۱۰۸	دیوان محاسبات اعضاسندن سعادتلو محمد شاکر افندی حضرتلری
۳۲٤	قبودان دریا اسبق دولتلو حاجی وسیم پاشا حضرتلری
۱۰۸	شورای دولت محاکمات دائره‌سی اعضاسندن سعادتلو فتح اه افندی حضرتلری
۱۰۸	مکتوبیٔ عدلیه سعادتلو شوکت بك افندی حضرتلری
۱٦۲	پولیس مدیری عطوفتلو آکاه افندی حضرتلری
۱۰۸	تجوز یولار مدیری سعادتلو خیری بك افندی حضرتلری
۱۰۸	درسعادت ژاندارمه آلایی قوماندانی سعادتلو جمال پاشا حضرتلری
۲۱٦	تجارت وناقعه محاسبه جیسی عطوفتلو سعدی بك افندی حضرتلری
٥٤	بغداد وموصل ولایتلری قپوکتخدامی سعادتلو خیری بك افندی حضرتلری
۱۰۸	دیوان محاسبات اعضاسندن سعادتلو بسیم بك افندی حضرتلری
۱۰۸	دیوان محاسبات اعضاسندن سعادتلو محمد علی بك افندی حضرتلری
۱۰۸	تجارت وناقعه مکتوبجیسی سعادتلو جمال الدین بك افندی حضرتلری
۱۰۸	تلغراف وپوسته محاسبه جیسی سعادتلو نورالدین بك افندی حضرتلری
۲۱٦	رسومات امانتی مستشاری عطوفتلو برترام افندی حضرتلری
۱۰۸	اورمان ومعادن ادارهٔ عمومیه‌سی هیئت فنیه رئیسی سعادتلو نظیف افندی حضرتلری
۱۸۰	امور حقوقیه مدیری سعادتلو سامی بك افندی حضرتلری
۱۰۸	اسکدار منصرفی سعادتلو صبری بك افندی حضرتلری
۱۰۸	انتخاب مأمورین ملکیه قومیسیونی رئیسی سعادتلو علی کمال پاشا حضرتلری
٥٤	طرابلس غرب وقسطمونی ولایتلری قپو کتخدامی سعادتلو ابراهیم راشد افندی
۱۰۸	عموم عسکری تقاعد صندوغی نظاری عطوفتلو سنیح افندی حضرتلری
۳۰۰	عموم عسکری تقاعد صندوغی اقلام ضابطان وکتبه‌سندن
٦۰	عموم عسکری تقاعد صندوغی محاسبه جیسی عزتلو امین افندی
۱۰۸	رسومات مکتوبجیسی عزتلو شوکت بك افندی
۱۰۸	دیوان محاسبات اعضاسندن سعادتلو اونیك بك افندی حضرتلری
۱۰۸	شورای دولت داخلیه دائره‌سی اعضاسندن سعادتلو رشید بك افندی حضرتلری
۱۰۸	شورای دولت محاکمات دائره‌سی اعضاسندن سعادتلو نشان افندی حضرتلری
۱۰۸	شورای دولت محاکمات دائره‌سی اعضاسندن فضیلتلو عبدالرحمن افندی حضرتلری
٦۰	ضبطیه نظارت علیه‌سی اداره قومیسیونی اعضاسندن میرالای عزتلو سالم بك افندی
٦۰	تجارت وناقعه نظارتی حقوق مشاوری عزتلو ملتیادی افندی
۲۱٦	دیون عمومیهٔ عثمانیه مدیر سابقی عطوفتلو سلیم افندی حضرتلری
۲۱٦	دیوان محاسبات رئیسی عطوفتلو زهدی بك افندی حضرتلری
۱۰۸	دیوان محاسبات باش کاتبی سعادتلو فهمی بك افندی حضرتلری
۳۲٤	بك اوغلی مصرفی عطوفتلو حسین حسیب بك افندی حضرتلری
۲۱٦۰	روم ایلی تیمور یولی شرکتی اداره‌سندن
۱۰۸	مالیه نظارت جلیله‌سی مع تحریر ویرکو تحصیل مدیری سعادتلو رامی افندی حضرتلری
۱۰۸	باب عالی حقوق مشاوری سعادتلو کشر افندی حضرتلری
۱۰۸	باب عالی حقوق مشاوری سعادتلو قاپریل افندی حضرتلری
۱۰۸	دیوان محاسبات مدعیٔ عمومیسی سعادتلو اوخانس افندی حضرتلری
۲۱٦	مجلس مالیه رئیسی عطوفتلو ابراهیم افندی حضرتلری
۱۰۸۰	ادارهٔ مخصوصه ناظر معاونی سعادتلو جون پاشا حضرتلری
٥٤۰	درسعادت صو شرکتی اداره‌سندن
۱۰۰	کن البرت افندی طرفندن
۱۰۸	توقیعٔ دیوان همایون سعادتلو توفیق بك افندی حضرتلری
۳۲٤	اطنه والیسی اسبق سعادتلو شاکر پاشا حضرتلری
۱۰۸	داخلیه مکتوبجیسی سعادتلو راغب بك افندی حضرتلری
۱۰۸	ضبطیه مکتوبجیسی سعادتلو احمد راغب بك افندی حضرتلری
٥٤۰	تجارت وزراعت اوطه‌سی اعضاسندن سعادتلو عبود افندی
٥٤۰	پول استفالیوغ افندی
۱۰۸	خزینهٔ مالیه قسامی فضیلتلو محمد بك افندی حضرتلری
۱۰۸۰	اسکدار قاضی کوی صوشرکتی طرفندن
۸۱۰	درسعادت ترامواى شرکتی اداره‌سندن
۱۰۸	رسومات محاسبه جیسی سعادتلو جمال بك افندی حضرتلری
۳۲٤	معمار سعادتلو یاقوب بك افندی حضرتلری
۱۰۸	قبودان دریا اسبق دولتلو رامیم پاشا حضرتلری
۱۰۸	تجارت مدیری سعادتلو اسماعیل حقی بك افندی حضرتلری
۳۲٤	شورای دولت بدایت محکمه‌سی اعضاسندن سعادتلو کامل پاشا حضرتلری

۱٦۱۰٥	یکون
۱٦۲۸۱٦	فی ۲۳ اغستوس سنه ۳۰۸ تاریخنده اعلان ایدیلان
۱۷۸۹۲۱	جملهٔ یکون

اجمال احوال

(اکس له بن) قابلیجه‌لرنده بولنان روسیه خارجیه ناظری موسیو دوکریس ایله فرانسه خارجیه ناظری موسیو ریبو ارامنده وقوعبولمش وبوندن صکره دخی وقوعبوله‌جغی روایت ایدلمکده بولنمش اولان ملاقاتلر اوروپا محافل سیاسیه‌سنك انظار دقتنی جلب ایتمکدن خالی اوله‌میور •

روسیه ایله آلمانیا آرامنده برتجارت معاهده‌سی عقدی ایچون جریان ایتمکده اولان مذاکرات نتیجه‌لنه‌جك اولورسه روسیه ایله المانیانك زمین سیاسیات اوزرنده دخی یکدیکرینه تقریبه خدمت ایده‌جك صورتده حسن تأثیر حاصل ایده‌جکی مظنون بولنور وبوطن روسیه ایله فرانسه مقارنلرنك عدم متانتی حقنده سوزسویلمکه میدان آچرایکن برمدت صکره هردرلو ظنونك عکسی ظهور ایتمش اولمسی یعنی روسیه وفرانسه خارجیه ناظرلرینك ایکی مملکت میانده‌کی مقارنتی برقانه‌لا تقویه‌یه مدار اوله‌جق مذاکراتی پیرونتك اوزره تکرار تکرار ملاقاتلره لزوم کورملری البته جالب نظردقت اولور •

اوروپانك احوال عمومیهٔ سیاسیه‌سنده شمدیلك مذاکرات مدیدهٔ سیاسیه اجراسنی استلزام ایده‌جك برزنك وصوردن اثر کورولیور •

اتفاق مثلث دولتلری هر زمانکی زیاده محافظهٔ سلم وسکون ایتمك اهل وارزوسنده بولندقری کبی انکلتره دخی کندی امور داخلیه‌سیله مشغول اولمق اوزره بوصره‌ده هردرلو مسائل سیاسیه احداثندن متجانب اولوب یالکز اروسلرك یامیر قطعه‌سنه پای انداز تجاوز اولیشی لوندره وپترسبورغ قابینه‌لری آرامنده بعض کونه اغبراری موجب اوله‌بیلرسه‌ده موسیو غلادستون هنوز موقع اقتداره‌ده بولنمشی ایچون استکمال وخط حرکت آتیه‌سنه متعلق ترتیباتی اکمال ایله مشغول اولدیغندن اولبابده روسیه ایله برباب مباحثه آچمق ارزوسنی بیله هنوز اظهار ایتمامشدر •

یامیر مسئله‌سنده فرانسزلرك روسیه‌یه مظاهرت معنویه‌ده بولنه‌جقلرینه شبهه ایدیله‌مز •

بومظاهرت معنویه‌نك اك بیوك تأثیراتنی ایسه لوندره‌دن زیاده پکینده کوستره‌جك ویامیر قطعه‌سنه انکلیزلردن اول چینلیلر تصاحب ایتمش اولدیغندن انلرك تصاحب واقعه‌سنی ثمره‌سز براقمق لازم کله‌جکندن اوروپا دیپلوماتلری بوارالق اك بیوك رولی چینك پای تختی بولنان پکین شهرنده اجرا ایده‌جکلردر •

چین دولتنك یامیر مسئله‌سندن طولایی روسیه ایله آچیقدن آچیقه بوزوشمق طریقه‌سنی التزام ایده‌جکنه احتمال ویریله‌مز •

دولت مشار الیهانك برلینده‌کی سفیرینی صورت مخصوصه‌ده پترسبورغه اعزام ایدرك مطالبات مخصوصه‌ده بولنمسی بشقه طرفدن تشویقات مخصوصه‌ده اثری اولدیغی کبی روسیه‌نك چین حدودنده وقوعبوله‌جق هردرلو تشبثاتی چین دولتی طرفندن نظر مساعده ایله کوریله‌میه‌جکنی اکلاتمق مثللو برمقصده‌دخی مبتنی بولندیغندن وبرلین سفیرینك بالالتزام پترسبورغه کوندرلمسی ایسه بومقصدك تمام حصولنی تأمین ایدیه‌جکندن ایشك آتدن اوتمه‌سنی آرامق چین دولتجه موافق منافع دکلمز ظن ایدرز •

داخلیه

سایهٔ معالیوایهٔ حضرت جهانبانده امنیت صندوغنك معاملات حاضره‌سی بك بولنده کیدرك اوردن پاره اقراض واستقراضی کبی سهولتله وقوعبولقده ایسه‌ده بالکز اشیای منقوله ترهینیله پاره استقراضنده دوام ایتمك مذکور صندوق معاملاتنی برداثرهٔ محدوده داخلنده بولندیرمق دیمك اولوب بوکیفیت ایسه مقصد ترقی مرصد حضرت پادشاهی‌یه موافق اولمدیغندن بر زماندن بری امنیت صندوغنك اوروپانك اکثر بلادنده امثالی موجود یوك برملاك یاننه‌سی حالنه ارجاعی واملاك وقفیه‌نك ترهینه مقابل دخی پاره اقراض ایده‌جك رجال مکملیته ایصالی اسبابی دوشونلمکده اولدیغی معلومدر •

اولبابده شمدی‌یه قدر ناقعه نظارت علیه‌سنجه بعض نظامات ومقررات قلمه‌سه الفتش وبونلر لاجل التدقیق شورای دولتنه حواله اولنه‌رق اوراجه دخی حصول مقصدی تأمین ایده‌جك بعض علاوات اجراسی ایچون برزماندن برو مذاکرات جریان ایتمکده بولنمش ایدی •

استخبارات عاجزانه‌مزه کوره کیفیتك اساسنه متعلق هردرلو نظامات ومقررات مکمله استحضار قلنمش ایسه‌ده امنیت صندوقی املاك وقفیه‌نك ترهینی مقابلنده پاره اقراضی خصوصنی درعهده ایده‌جك اولورسه بالطبع شدیدیکی سرمایه‌سی کفایت ایده‌میه‌رك بونك براج مثلی دهاتوسیبی لازم کله‌جکندن اول امرده توسیع سرمایه مادهٔ مهمه‌سنك حیز حصوله ایصالی ایچون نافعه نظارت علیه‌سنجه اقتضای حالت دوشونلمسنه لزوم کورولمش واخیرا اولبابده‌کی اوراق جانب باب عالیدن طلقبیله نظارت مشار الیهایه اعاده قلنمشدر •

امنیت صندوغنك معاملات حاضره‌سی هروجه ایله بخش امن واعتماد ایده‌جك درجه‌ده اولدیغندن سرمایهٔ موجودیتی توسیع وتزیید ایچون کرك براده وکرك ممالك اجنبیه‌ده مؤسسات عظیمهٔ مالیه‌دن هرهانکیسنه مراجعت ایده‌جك اولسه ایستدیکی قدر پاره بوله‌بیله‌جکنه وتوسیع معاملاتی ایسه بروجه بالا اساسآ اقرار کیر اولمش بولندیغنه بناء یقینده مذکور صندوغك نهایت مکمل برملاك یاننه‌سی حالنده جلوه‌نمای میدان ترقی اوله‌جغی بدیهدر •

ازمیره صوجلب ایتمك اوزره برلیسلردن بعض ذوات ایله بلجیقالی برقومپانیه طرفندن امتیاز استحصالی مقصدیله حکومت سنیه‌یه مراجعت قلندیغی واولبابده‌کی اوراقك شورای دولتده دردست تدقیق بولندیغی اوجله بازلمشدی •

استخبارات اخیره‌مزه کوره شورای دولتجه طرفینك تکالیفی وپونتکالیف حقنده نافعه نظارت علیه‌سنك مطالعاتی عریض وعمیق تدقیق قلنمش ایسه‌ده ارباب استیعادن بریسنك ترجیحی حقنده شورای مذکورده اکثریت حاصل اوله‌میه‌جغندن اولبابده برقرار قطعی اتخاذی ضمننده کیفیتك مجلس خاص وکلانك نظر مذاکره‌سنه عرضنه قرار ویرلمشدر •

— —

سلطانی وملکی وطنیٔ ملکیهٔ شاهانه مکتبلریله مکاتب ملکیهٔ سازه شاکردانده یکنسق البسه اکسلسی معارف نظارت جلیله‌سنجه قرارلاشدیریله‌رق نمونه‌سی وجهله ایجابی قدر البسه احضار ایدلمش اولدیغندن مکاتب مذکورنك کشادینی متعاقب ملبوسات مذکورنك توزیع اولنه‌جغی وملبوساتك کسوتاس جهتنده ایکی طرفه شاکردانك مغصوب بولندیغی مکتبك اسمیله ایکی یاننه‌سنه صره نومرولری وضع ایدیله‌جکی ایشیدلمشدر •

— —

شارکویدن اشعار اولنه‌جغنه کوره زراعت وحراثت ترئیسی حقنده مقدما جانب جلیل ولایتدن مخصوصاً طبع ایتدیریلوب ارسال بوریولان وقرا وملاحله توزیع قلنان تنبیهنامه‌لر واولبابده وقوعبولان تشویقات وترغیبات نمره‌سیله کرك نفس شارکوی قصبه‌سنده وکرك قریه‌لرده بوسنه یکن سنه‌لردن زیاده طوت وزیتون اغاجلری واوزوم جیسوغی غرس اولنمش وحد اولسون اولحوالی باغلرنده فیلوکسرادن اثر بوغیسه‌ده فیلوکسرایه قارشی مقاومتی مثبت بولنسان امریقا اصمه‌سندن بر فدانلق یتشدیرلك اوزره اوروپادن متنوع تخم جلبنه تشبث ایدلمش اولدیغی اکلاشلمشدر •

— —

مقدما محترق اولان صندوقلی قضاسی تلغرافخانه‌سنك روز جلوس میمنت مأنوس حضرت تاجداریه شرفصادف اولان یکن چهارشنبه کونی تماماً قرباتلر ذیجیله وضع اساس رسمی اجرا اولنمش وشومناسبتله‌ده مفتیٔ بلده فقاهتلو افندی طرفندن تمادیٔ ایام عمر وعافیت وتعالیٔ شان وشوکت جناب شهریاری‌یی متضمن بردعای بلیغ قرائت اولنه‌رق حاضرون طرفلرندن هر زمان وردزبان مملوکیت نشانمز اولان (پادشاهم چوق یشا) زمزمه‌سی مکرراً ادا وایصال بارکاه جناب کبریا قلنمشدر •

— —

« اوقفلق مسئله‌سی »

بوندن برایکی سنه اول ضرب ایدلمش اولان اوقفلقرك صندیق احتکارده محبوسیت بلاسنه اوغرامش اولمسی حکومت سنیه‌یی یکدیکری یه اوقفلق مسئله‌سیله اشتغاله سوق ایتمشدر •

بوندن اول دخی یازلدیغی وجه ایله مالیه نظارت بهیه‌سنده ناظر مالیه علی عطوفتلو نظیف بك افندی حضرتلرینك تحت ریاستلرنده اولمق اوزره انعقاد ایدن برقومیسیون مخصوص اوقفلق کماری بابنده اقتضا ایدن تدابیر حقنده تعاطیٔ افکار ایتکله مشغول بولنقده‌ده اولوب تحقیقات واقعهٔ عاجزانه‌مزه کوره اوچیوز بك لیرالق راده‌سنده غروشلق وایکی غروشلق ضربی دوشونلکده‌ده‌ولر ختام ضربنده دخی بش پاره قیمتنده

باقر مسکوکات ایله مثالیك دیلین اونلق ویکرمیلکارك دخی خلیطه‌جه شمدیکدن فرق اولمق اوزره دیکر برطرز مطبوعده ضرب ایله موقع تداوله چیقارلمری خصوصی دخی موضوع موقع بحث وتذکر بولنقده‌در .

اوقفلق یوزدن هرکسك چکمکده بولندیغی زحمت میدانده بولندیغندن بوکبی زحمتلری برطرف ایده‌جك تصورات وترتیبات البته‌ده بادیٔ عنونیت اولور .

لکن ایشك برنقطهٔ مهمه‌سی واردرکه اوقفلق مسئله‌سنه برنتیجه ویرمك خصوصی دوشوندیکی زمان بونقطه‌نك نظر اعتبارندن دور ایدلمامسی لازمه‌در .

معلومدرکه احتیاج عمومی نسبتنده اوقفلق ضرب اولنه‌لی‌دها درت سنه اولمامشدر . تادور سلطان محمود عدلیده ضرب اولنان اون پاره‌لك متداولکه الیوم موقع تداوله کورلمکده بولنمسنه نظراً درت سنه اول ضرب اولنان اوقفلقرك نقصان پذیر اولدیغنه ویا کثرت تداول ایله آلتوب ویریلمه‌جك برحاله کلدیکنه احتمال ویریلمز .

اولسه‌اولسه بروجه محرر عرض ایدیلکز وجه‌ایله ضرب اولنان اوقفلقلر برایکیشر صندیق احتکاره چکیلوب شمدی لیرا باشنده یوزده بش التی غروش رادسنده برنفع وتجارت تأمینی ایچون انجق میدان تداوله چیقارلیور .

دیمك ایسترزکه یزده اوقفلق مسئله‌سنك حلی صرافلرك وجودینك میداندن قالقمسنه وابسته‌در .

ممالك متمدنه واجنبیه‌نك هیچ بریسنده صراف نامی التنده محضا پاره یوزه‌رق یوزده بش التی غروش قزانیر برصنف خلقك وجودی کورلیور . اوکبی مملکتلرده انسان بش غروشلق الیش ویریش ایچون مثلا برفرانسز لیراسنی یوزدیره‌تلکده‌دیش لیرالق بریانقنوطی دخی بوصورتله بش غروشلق برالیش وبریش ایچون یوزدیره‌یلدیکی بك چوق اعمالی دلالتیله مربعن بولنقده‌در .

التون ایله کوش اراسنده برفرق بولنمسی طبیعی اولوب بوفرق هرمملکتده همان برصورتده موجود بولنقده‌در . فقط مملکتمزده التون ایله کوش فرقندن بشقه برده اوقفلق پاره فرقی کورولیورکه بوفرق محضا صرافلرك وجودی میدانه چیقارمش وانلره بافدرق برچوق اداره‌لر دخی بوکون صرافلق ایدرك تأمین استفاده اتلك طریقنه کتمکده بولنمشدر .

افکار عاجزانه‌مزجه بوکون اون ملیون لیرالق اوقفلق اقچه‌سی ضرب ایدیله‌جك اولسه بیله چونکه برمدت صکره بواوقفلقلر دخی سائر هم جنسلری کبی صندیق احتکاره قابلمسی امکان واحتمالی موجود اولدقجه ضرب اولنه‌جق اوقفلقلرك بو معاملاتی بر آزاجق تسهیل التمسندن بشقه برفائده‌سنه انتظار اولنه‌مز . برایکی سنه صکره ینه بیمه‌حال اوقفلق ندرتی حس اولنه‌جق وبودفعه مثلا اون ملیون لیرالق اوقفلق ضربی ایچون اختیار اولنان فدا کارلق ایله مصرفك ایکی سنه صکره برمثلی‌دها اختیار ایتمك مجبوریتی حس اولنه‌جقدر .

شو تمهیداته کوره اوقفلق مسئله‌سی حقنده عریض وعمیق دوشونیلمه‌رك غایت شمولی برقرار اتخاذی وبوقرارك اثزیاده صرافلر طرفندن اوقفلق اقچه‌لرك برفکر استفاده‌ایله بلای احتباسه اوغرادلمامسی جهتنی تأمین ایدیه‌جك برنقطهٔ مهمه‌یه شامل اولمسی لازمهٔ حالدندر . بوقسه صرافلرك معاملات عمومیه‌سی شمدیکی حالده براقلدقجه هرسنه علی التمادی ملیونلرجه لیرا اوقفلق ضرب ایدیلمش اولسه دخی یه میدانده تسهیل معاملات عمومیه‌یی موجب اولمه‌جق قدر اوقفلق بولمق قابل اولمه‌یه‌جق وخلقمز دخی اوقفلق آقچه‌لر تدارکی ایچون ینه یوزده بش آلتی غروش ضرره قاتلانمغه مجبور اولمه‌جقدر .

ادرنه‌دن یاز لدیغنه کوره مکتوبیٔ ولایت سعادتلو رؤف بك افندی حضرتلرینك مأذوناً درسعادته عزیمت ایلدکاری درسعادت غزته‌لرندن بعضلرنده یازلمش ایسه‌ده مشارالیه ادرنه‌دن مفارقت ایتمدیکندن بوحوادث سهودن عبارت بولنمشدر .

هرسنه اغستوس ابتدا سنده کشادی معتاد اولان قومجك پنایری بوسنه دخی اچیله‌رق اون برکون دوام ایتمش وسایقا مایشوایهٔ حضرت چهانبانیده کرك پنایر محلارنده وترك یولارده هیچ بروقعه ظهور ایتامش اولدیغی دده اغاجدن بلدیر لمشدر .

*

المالی یایلا پنایرینك بوسنه دخی شهرحالك اون بدنجی کونی کشاد اولنوب اوچ کون امتداد ایله جوار قضالردن کلش اولان کلبلو تجار واصناف واهالی سایهٔ اسایشوایهٔ حضرت پادشاهیده کال امن واسایش اوزره اخذ واعطا ایدرك برکونا قوعات ظهوره کلمکسزین جمله‌سی امنا وسالماً عودت ایتمش اولدقلری محلندن واقع اولان اشعارلدن مفهم اولمشدر .

ممالك اجنبیه‌دن برآ وقوعه‌سولان موردات حقنده جسر مصطفی پاشاده وضع اولنان تدابیر تحفظیه جمله‌سندن اولمق اوزره بوسنه چانطه‌لرینك تبخیری مقرر اولوب معامله‌لر تخبیریه‌نك اجرامی ایسه بوسنه‌نك درسعادته یکرمی درت ساعت تأخرله ورودینی باعث اولمه‌جغندن دون صباح شهرمزه ورودی لازم کلان بوسنه انجق بوصباح کلش وبوندن بویله دخی اوصورتله دوام ایده‌جکی طبیعی بولنمشدر .

« قولرا حوادثی »

برلین ٨ ایلول

دون بوراده برکشی قولرایه طوتلمشدر . هامبورغده التیوز التی بش وقوعات واوچیوز اون بش وفیات اولمشدر .

اون اوچنجی اون دردنجی قسول اردولری طرفندن اجرامی متصور اولان مأمورلر تأخیر اولنمشدر .

پارس ٨ ایلول

دون بوراده وجواردهٔ قولرایه مشابه (!) علندن التمش طقسوز وقوعات واللی وفیات اولمشدر .

(هاور) ده اون طقسوز کشی طوتیلمش واون بر وفیات اولمشدر .

**

قسطنطینو پولیس غزته‌سنك افاده‌سنه نظراً قاهره‌ده برقاچ قسولرا وقوعاتی تحقق التمش ایسه‌ده کیفیت حکومت محلیه طرفندن تکذیب اولنیور ایمش

« مسازه‌ری ماریتیم » قومپانیه‌سنك لوندره هاور، مارسلیا طریقیله درسعادته کلمکده بولنان « تیغر » نام واپوری دونکی کون ازمیر جوارنده‌کی فلازومن تحفظخانه سنده قرانلدیه قونلمشدر .

مذکور واپور قرار اخیر اقتضاسنجه اون کون قرانلدنه بکلیه‌جکدر .

قاضی کوبی مترهپولیسدی رتیتلو افندینك روم پطریقخانه‌سی طرفندن قلبه‌یه‌به مأموراً اعزام اولنمسی روم پطریقخانه مجلس روحانیسی جانبندن تحت قراره التمشدر .

تبه باشنده بیتقلش اولان بابو انقاضی التدن دونکی کون مقتول برعله‌نك جسدی چیقارلدیغنی قسطنطینو پولیس غزته‌سی روایت ایدیور .

دونکی کون اوچ خانه‌ده اون طقوز نفوس بوسنه مهاجریتی بوسته‌دن شهرمزه کلمشلردر .

« خداوندکار » غزته‌سنده اوقونمشدر :

والیٔ ولایت دولتلو منیر پاشا حضرتلری مرکز سنجاغنه ملحق قضالرله ارطغرل سنجاغی مرکز وملحقاتنی وکوتاهیه سنجاغنك دخی مهم اولان محلارینی اولجه دور وتفتیش بیورلدقری لحظ سابقه‌مزده درج وبیان اولنمشدی .

بوسنه داخل ولایتده زراعت سنین سابقه‌یه نسبتله دون وذخائر فیئاتی دخی دوشکون اولدیغی حالده والیٔ مشارالیه حضرتلری طرفندن اجرا قلنان تدابیر مخصوصه ومرکز وملحقاتجه ایجاب ایدنلره ایفا بیوریلان تبلیغات ووصایا اکیده ومؤثره اوزرینه سال حال حبوبات اعشارینی سایهٔ موفقیتوایهٔ حضرت پادشاهیده اوچیوز التی یه نسبتله سکسان بوقدر واوچیوز یدی یه نسبة دخی اون درت یك لیرا فضله‌لی اولمقری کاملا احاطه‌یه موفقیتله مشارالیه حضرتلری بوکره قرمسی سنجاغی داخلنده کائن محلارك دخی دور وتفتیش ایچون سعادتلو دفتردار بك افندی حضرتلرینی بالتوکیل بوبازار کونی علی الصباح میخالیچ طریقیله لواء مذکوره عزیمت ایلمشلردر .

مریج نهرینك شوسه یولنه واراضیٔ سائره‌یه ایقاع ایلدیکی مضراتك دفعی ایچون اجلقده اولان قنالك سرعتله کشادینه اعتنا واهتمام اولنوب دولتلو والی پاشا حضرتلری دخی بالذات عزیمت ومعاینه ایله قدام یورمقده وکیل کرمی ایله عملیاته دوام اولنقده اولدیغی ادرنه‌دن اشعار اولنمشدر .

شهر حال رومینك اون بدنجی بازار ایرتسی کونی ساعت طقوزده کوملجنه‌یه برنجی ساعت مسافه‌ده واقع حاجی امین اغانك متصرف اولدیغی مرحان نام چفتلك خرمنندن قضاء آتش ظهور ایتدیکی کیجه صباحه قارشو ساعت طقوز رادهٔ‌لرنده خبر النوری ژاندارمه‌لر وهرنفدر بلدیه طلوعیماسی کوندرلمش ایسه‌ده ارادن اون‌ایکی ساعت‌قدر مدت مرور ایتمسنه وصاحبنك درحال خبر ومعلومات ویرمامسنه وهواده روزکارلی بولنمسنه مبنی یتیشلمه‌یه قدر ایکی یوزکیله بغدای وسکز یوزکیله شعیر ویوز کیله کمك ایله ایکی صمانخانه وحیوان اخوری والتی کوز خدمتکار اوطه‌سی وصیغرغابلی محترق اولدیغی حالده باصدیر لدیغی وانسان وحیواناتجه ضایعات اولیوب حریق مذکورده قضاء وقوعبولدیغی وصاحبنك کسندن شبهه‌سی اولدیغی محلندن بیلدیرلمشدر .

کچن تموزك اوتوز برنجی پنجشنبه کونی ساعت اون بر رادهٔ‌لرنده سافرك طورلوقی محله‌سنده مقیم موسوی تجارندن بوده‌نك خدمتجیسی اون ایکی یاشلرنده ازمیرلی ریتقا قبودن صو چکرکن قضاء دوشوب مغروقاً وفات ایتدیکی محلندن بیلدیریلیور .

المان لسانی تحصیل ایله امور تجاریه‌یه متعلق برخیلی معلومات مهمه ایدنمك ارزوسنده بولنانلر ایچون تسهیلات کثیره‌یی موجب اولمه‌جق صورتده موسیو (روخ) نام ذات طرفندن افشالمغی تدریس اولنمق اوزره تأسیس اولنان درسلره اعلان قسمه‌زده مندرج معلومات‌دن اکلاتیلدیغنی وجهله کلمه‌جك هفته ابتدا سنده ایشدار اولنه‌جغندن المان لسانك تحصیلی ومعلومات تجاریه اکتسابی ارزوسنده بولنه‌جق ذواتك مومی الیهه مراجعتلرنده یك زیاده مستفید اولمه‌جغی درکاردر .

ادرنه رفیقمزده کورولمشدر :

سابقاً معارفوایهٔ حضرت پادشاهیده ادرنه‌ده کائن ونام نامیٔ جناب جهانبانی‌یه منسوب جدیده مکتبی شاکردانك امتحان رسمیلریله توزیع مکافاتی کچن بازار ایرتسی کونی ومختلط اعدادیٔ ملکی ورشدیه وابتدائیه مکتبلری شاکردانك توزیع مکافاتی دونکی چهارشنبه کونی ومومنه‌ترقی نام خصوصی مکتب طلبه‌سی طوطالباتك توزیع مکافاتی دخی کچن جمعه ایرتسی اجرا قلنمشدر شویله که :

مذکور مکتبلرك مواقع مخصوصه‌سنده رایات ظفر ایات عثمانی تعلیق ایدلش اولدیغی کبی امتحانك اجراسنده تخصیص اولنان محلار دخی طرازی غرای همایون وخط جلی ایله « پادشاهم چوق یشا » جملهٔ دعائیه‌سی محرر لوحه‌لر وشاکردان افندیلرك محصول خامهٔ استعدادلری اولان خطوط متنوعه ورسملر واثاث طالباتك الی ایشلری اولان دیکیش ونقوش ظریفه وتفیسه ایله تزیین اولنمش ایدی .

والیٔ کالات والی دولتلو الحاج احمد عزت پاشا واردوی همایون مشیر وکیلی دولتلو محمود جدی پاشا حضراتی مذکور مکتبلری تشریف بیوردقری کبی امرای کرام عسکریه وارکان ومأمورین ولایت وعلما ومشایخ ووجوه مملکت ورؤسای روحانیه وقونسولسز وبرچوق ذوات مدعو اً حاضر بولنمش وبرمقدار عساکر شاهانه دخی صف بسته‌ٔ موقع سلام اولوب عسکری موسیقه‌سی اره‌صره ترنماز اهویهٔ انبساط اولمشدر .

مکاتب مذکوره شاکردانك انتخاب اولنان افندیلر بر بر موقع امتحانه کلمه‌رك پروغرام موجبنجه تدریس ایتدکاری علوم وفنوندن معلمری طرفندن ایراد ایدیلان سؤاللره بلا تردد جواب اعطا ایله اثر ذکا واستعداد ابراز ایتمشلر وحضار کرامك تحسینلرینه مظهر اولمشلردر خصوصیله مکتب ملکیه طلبه‌سنك الات وادوات حکمیه ایله اجرا ایلدکاری تجارب علیه فوق الحد ستایشی موجب اولوب تونهالان وطننك بهره‌دار فیض ومعرفت اولمری محضا شهریار عالی تبار وتاجدار کردون وقار افندمز حضرتلرینك ترقیٔ معارف حقنده مشهود عیون مباهاتمز اولان انواع عنایات ومساعدات سنیه‌لری سایه‌سنده ذات عالیٔ ولایتپناهینك همماتِ مصروفهٔ معارفکستریلریله ولایتمز معارف مدیری سعادتلو سروری بك افندینك اقداماتی ومعلمی افندیلرك دقت وغیرتلری ثمره‌سی بولنمش اولدیغندن بووسیله ایله دخی جمله طرفندن ولی نعمت پیشمتز پادشاه معار فپرور وشفقتهاه عواطف کستر افندمز حضرتلرینك الی الابد سریر ارای خلافت کبری اولمری دعوات مفروضه‌سی ایصال بارکاه کبریا قلندقری شاکردان وطالباتك منسوب اولدقلری صنفلره کوره تهنیه ایدلش اولان هدایا یدایید توزیع ایدلدیکی مثلو مکتب مدیرلری افندیلر طرفلرندن وشاکردان جانبندن تشکر وتحدیث نعمت جناب پادشاهی‌یی متضمن ایشقه بشقه مقاله‌لر قرائت ایدلش وحضار کرام ثمر بخش ودودومرمه‌لرله اعزاز واکرام اولنمشدر .

رومانیاده کائن طولچی‌دن مطبعه‌مزه وارد اولان مکتوبدر :

ملجأ عالمهٔ موحدین وحامیٔ دین مبین شهریار بلند منقبت افندمز حضرتلرینك جلوس میامن مأنوس حضرت تاجدارلرینه مصادف اولان چهارشنبه کونی شهندرمز میرزا سعید پاشا حفیدی قدری بك جانبندن صورت مطنطنه‌ده اجرای مراسم ایدلمشدر .

شهریار محاسن کردار افندمز حضرتلرینك دوام صحت وعافیت وتزاید شان وشوکت جهانبانیلری دعای عزیزیه جامعشریق درونده ادا قلنه‌جغی شهندرمز بك طرفندن مفتی وحاکم بلده افندیلره یلدیرلمسی اوزرینه بوزارجه تبعهٔ شاهانه واهالیٔ اسلام اطفال مسلمین ایله رسماً دعوت اولنان اشراف بلده محلی مأمورین ملکیه وعسکریه‌سی ودول متحابه قونسولسزی دخی اونیفورمه‌لریلی لابس اولدقلری حالده جمله‌سی حاضر وصفیستهٔ احترام وتعظیم اولدقلری حالده مفتیٔ بلده فضیلتلو حسین افندی حضرتلری طرفندن فزونیٔ عمر وعافیت وسطوت حضرت پادشاهی‌یی متضمن وغایت مؤثر بردعای بلیغ قرائتی اثناسنده عموم مسلمین واطفال موحدین درکاه رحمت حضرت مستجیب الدعوات دودست تضرع ایله آمین یامعین صداری رفع قبولکاه رب عزت قلنمشدر .

بعده فوق العاده تزیین اولنان شهندرخانه‌نك صالونده رسم قبول اجرا اولنه‌رق رسم مذکورده ایراد اولنان نطقلره مقابلهٔ شهندرمز قدری بك افندی ترکیجه فرانسز وروماینیا لسانلرنجه بیان تمنونیت ایلش وجمیع حضار انواع مشروبات وحلویات ایله رهین اعزاز ایدلمشدر .

بوانداده شهندر خانه بعچه‌سنده مهیا بولنان محلی عسکری موزیقه‌سی مارش علیٔ جدیدی ترنماز اولقله جملهٔ قیام ایله « پادشاهم چوق یشا » « پادشاهم سلطان عبدالحمید » تدارلیه تزیین زبان اولنمشدر . بعده بوزارجه تبعهٔ شاهانه شهندر خانه‌قپوسنده اوچ دفعه (پادشاهم شوکتکله یك یشا) دعای واجب الاداسنی تکرار ایلش وتبعه وتجار معتبرانلدن قره علی انا زاده‌علی افندی طرفندن عموم نامنه برنطق ایرادیله مراسم عبودیت ایفا قلنمشدر . مقابلهٔ شهندرمز یك طرفندن دخی اوصاف جلیلهٔ حضرت پادشاهی‌یی متضمن برنطق بلیغ ایراد اولنه‌رق جملهٔ « پشاسون پادشاهمز سلطان عبدالحمید » دعاری رفع کنکرهٔ آسمان ایدلمشدر .

یوم مذکوره شهندرخانه‌نك داخلا وخارجاً اطرافی اربعه‌سی سیاه‌چیچك وبشیلکلر وبوزی متجاوزارمه ورایات ظفرآیت عثمانی ولوحه‌لرله تزیین اولنمش وبالخاصه شهندر خانه‌نك ایکی قپوباشلارینه یایلان طاقلردن بریسنك اورته‌سنه تعلیق اولنان « پادشاهم شوکتکله یك یشا » ودیکریتك (امپنصر سلطانا عبدالحید) لوحهٔ جلیله‌لری برعظمت واطافت وبرمشدی‌که مشاهده‌سیله بختیار اولانلر سوکیلی پادشاهمز افندمز حضرتلری ایچون دعا ایتمکده ایدیلر ولیلا دخی شهندرخانه یکی متجاوز رنکارنك قنادیل ایله تنویر وماهتابلر وفشنکلر انداخت اولنه‌رق عسکری موزیقه‌سی دخی لاینقطع ترنم ایتمکده ایدی هله لوحهٔ مذکوره اطرافنده قنادیل ایله یانلش آی ویلدیز شکلری یك لطیف برمنظره حاصل اتلش ایدی .

لیلهٔ مذکوره ده شهندر مومی الیه جانبندن نام نامیٔ حضرت پادشاهی‌یه وبریلان ضیافتده یوك صالونده اجنبیلر ودیکراوطه‌لرده علما وخطبا واشراف بلده ایله یوزالی‌یی متجاوز تبعهٔ شاهانه مکمل صورتده اطعام ایدیله‌رك تابصباح دعا وآمین خوان اولمق صورتیله واجبهٔ عبودیت ایفا قلنمشدر .

همان جناب بروردکار ذات شوکت سمات ظل اللهیلریی مظهر توفیقات صمدانیه وظل ظلیل مراحم دلیل همایونلریی مدار تأمین سعادت عمومیه اولمق اوزره الی الابد اریکه نشین شان وشوکت بیورسون آمین .

اسکدار مخبرمزدن الئان ورقه‌در :

محرر افندی !

ارتق باغلر باشی بوزولمغه باشلادی . زیرا چفتلك باغچه‌سیله ارتاکی افندینك باغچه‌لرندکی چالغیلر طاوسدی . اما بنده‌کزه قالورسه صوك بهار یاقلاشدقجه اوباغچه‌لرك لطافتی برقاتدها زیاده‌لشور . طبیعت بویا بنده‌کز اوزاردن یك خوشلانورم . چونکه موقعلری اولجه‌ده عرض ایتدیکم کبی طوتلغی تیلز برنظارته مالك اولدیغندن هوالر قیشلیوبده کیدیلیه‌جك برحاله کلمجه‌یه قدرهیچ چالغیسیزده اولسه بنه‌اوزارلرده تنزهدن کندیمی الهم . چالغیلرینك طاوسه‌سی وظیفه‌سم بیله دکل .

غالبا چاوش اوزومنك موسمی ارتق بواش بواش کچمکه بوزطوتدیغندن اولمالیدرکه شمدی هرکس قیر سیلکمه‌سی یمك اوزره برقاچ بادنجان وبرازدهات ایله‌بررتجره تدارك ایدرلر وبعضلریده بوکلفتی یاپمیوب بلانجی طوله‌ده ایله کرچکدن تفرج ایتمکی قوره‌رق باغرلباشی ترك ایله اصل باغلره وباخصوص کوچك وپیوك چاملیجه ایله لباده وقایش طاغی وعلم طاغی مسیره‌لرینه شتابان اولمقده‌در .

زیرا روایته کوره جمعه وبازار کونلری قیرلر بوقبیل اصحاب تمرجك اوزری اهرامی وتلمه‌لی اوکوزعربه‌لریله ومواقع مذکوره دخی تجره دومانلریله املا ایدلمکده ایمش .

باغلر باشنك بوزلمسی بالکز باغچه‌لرینك طاوسه‌سیله دکلدر . تاتولریده کیجه لعبانی ترك ایدیلدیکندن بسبتون طادی قاچه‌جق برحالی بولدی . روایته کوره تاتولر ادلره ایده‌میورلر ایمش . ایده‌مزلر آ ! چونکه اسکدارمز اوبله هفته‌ده اوچ درت کیجه اوچ درت تیاترو قومپانیه‌سنی بسلیه‌مز . هفته‌ده برکیجه بالکز مناق افندینك قومپانیه‌سی کبی مکمل برقومپانیه اجرای صنعت ایدرسه براز کچینه بیلور . حالبوکه ایش بویله‌دکل ! مناقیان افندی امریقاتیاترو سنه کلدیکی کیجه کوپلاکا رقابت اولمق اوزره علمکتابیان افندینك قومپانیه‌سیله بکلر اوغلی باغچه‌سنه کلور ! هفته‌ده اوچ درت کیجه آروآرو اجرای لعبانی یله تأمین ایده‌میان برمحلده بویله برکیجه‌ده ایکی تیاترو بردن اجرای صنعت ایدرسه طبیعیدرکه ایکیسیده اداره ایده‌مز . بوکارقابت دیلکدن زیاده اوجلغه‌دامان دنیله‌بیلور ! نهایت ایشته او ادمان قابل اولمه‌میدیغندن هرایکیسیده تاب آور اولمه‌میدرق طاغیلیوب کیتدیلر . هم آیجام مناقیان افندی‌یه قارشو علمکتابیان افندی قومپانیاسنك رقابت ایتمك ایستمسی برازجسارتجه اولمزمی یا ؟ زیرا اوقومپانیه‌دکی علمکتابیان افندی ایله برده سیاسی وطربانس افندیلردن ماعدامی رغبت عمومیه‌یی نصل تأمین ایده‌بیلورلر ؟

مناقیان افندینك قومپانیه‌سنده ایسه موسی الیه ایله چایراسد وجو بانیان ونوری ـ ومناق افندینك یکی شاکردزکاوتمندی اورام کلمکتابیان افندیلر وهکیمیان ورچینا خانملر کبی افنداری مسلم اولان اقتور وافترسلر موجود اولمغله برابر دیکرلریده مناقیان افندینك رژیسورلکیله بك اعلا اجرای صنعت ایده‌جك برحالده بولنان ارباب استعدادلردندر . اکر علمکتابیان افندینك قومپانیه‌سنده دخی مناقیان افندی کبی رژیسور بولنسه کوزل پرووارله انلرده مکمل اوله‌بیلورسه‌ده اوراده‌کی رژیسور رژیسورلکه دکل دها هرکسك افادارینه کوره رول توز یعنه بیله مقتدر دکلدر ! بوقومپانیه‌نك آدم زکورتلکندن درکه برلکده بولندقلری صیره‌ده مناقیان افندینك اجرا اتلش اولدیغی مهم رووالری برزمان باروتیان افندی کبی لاف سوبلکدن عاجز برادمه ویردکاری حالده اخیراً مینساق افندی‌یه اجرا ایتدیرمك لخلیاسنه دوشمکدلردر ! واقعا میساق افندیده مقتدردر . مقتدردر اما پالکز حدیدپدر رووالریله برده مستهزی وظیفه‌لر ایچون مقتدردر بوقسه اویله مناقیان افندینك مهم رووالری ایچون هیچ بر زمان دیکه‌تیله‌مز . حتی تیران وظیفه‌سنده بیله مناقیان افندینك کیت کیده اصلا علمکتابیان افندی‌یی اراتمیه‌جق برحاله کتیره‌جکی حسن اجرا آتیله ثابت اولان کلمکتابیان افندی دهچه‌سنده بیله مؤثر کوریله‌مز . بی طرفانه وغرضسز اولان شو مطالعاتم مشهودات ایله ثابتدر . نه‌حاجت ! علمکتابیان افندینك قومپانیه‌سی هرکیدکاری پرده بودرمه چاتمه هیئتله عدم موفقیت کورمکده اولدقلریده دلائل کافیه‌دندر بونی کندولریده ظاهراً سویلك ایستمه‌سه‌لر بیله وجداناً تصدیق ایدرلر .

ارتق مناقیان افندیده چراقرلندن کوردیکی معامله ثالثه‌یه اشتراك ایتمه‌رك میدانی انلره سربست براقمق اوزره شمدیلك چکلمکی قور بغی ایتدیریلیور . دیمك که شمدی اوبرلری پیلدکاری کبی اوینایه‌جقلر . اما باری هیچ بیلور طاقلدن اولسه ! زیرا برایکی کشینك پالکز کندی وظیفه‌لرنده‌کی اقتدار یله ایش یمز . بونك ایچون مقتدر برمعلم لازمدر . مناقیان افندیدن بشقه تیاترو معلمی ایسه ملکمزده هنوز موجود دکلدر . اکر علمکتابیان افندی هم تمنونیت عمومیه‌یی قازانمق وهمده رغبت عمومیه‌دن استفاده ایتمك استرسه بوشنه یورلیوب مناقیان افندی ایله برلشمسنی خالصانه توصیه ایدرم . بوتوصیه‌مك قبولی ایسه حقلرنده خیرلی اوله‌جغنده هیچ شبهه ایتم . عکسی ایسه هرکون ضرری نتیجه‌ده ورمه‌جکی طبیعیدر . چونکه اتیانی میداندهٔ !

تلغراف

« اژانس دوقسطنطینوپل »

پترسبورغ ٨ ایلول

موسیو « ریبو » ایله موسیو « دوکیرس » لك کلمه‌جك آی « قان » ده تکرار ملاقات ایده‌جکلرینی « بنی ژورنال » غزته‌سی یازیور .

پترسبورغ ٨ ایلول

موسیو « دوویته » مالیه نظارتنه وموسیو « سیغر » طرق ومعابر نظارتنه تعیین اولنمشلردر .

پترسبورغ ٨ ایلول

خاندان حکمداری اعضاسی « ایوانغورود » ه متوجهاً حرکت ایتمشدر .

جنوه ٨ ایلول

قرال وقرالیچه حضراتی پرنس (دونایل) و(دونورمن) ودوق (دورزن) ایله موسیو (جیولیتی) موسیو (برین) وامیرال (سن بون) ایله برلکده بولندقری حالده (سااووایا) نام

معیت واپور بله ساعت درت راه‌لرنده مواصلت ایتمشدر و بوراده حاضر بولنان بتون دوغنلار طرفندن طوبلر انداختیله سلاملاشلمشلردر .

خارجیه

المانیا ایمپراطوری (ویلهلم) حضرتلری شهرحال افرنجیدن اوچنجی کونی امپرال (فون درغولج) لك قوماندامی آلتنده بولنان دوناتابی (شونیه سمونده) پیشگاهنده نظر تفتیشدن کچیرمشدر .

— —

آمریقاده (میشیغان) کولنده (مارکت) نام محل آیچرلرنده وقوعبولان مدهش برقضای بحری یه دائر محلندن معلومات آتیه اشعار اولنمشدر :

(اوتهسترن رهزرو) نام ابور برچوق یوجیلری حاملا مذکور کولنده سیر وسیاحت ایتمکده اولدیغی وهوا روزکارلی ایسه‌ده لطافتدن خالی اولمامق حسبیله یوجیلر کوکرتنه اوزرنده بالاجتماع کندی ارالرنده قونیشمقده بولندقلری صره‌ده بردن بیره برمدهش چاتردی پیدا اولمش وواپورك ایکی یه بولنمکده اولدیغی کورولمشدر .

بونك اوزرینه قپودان وکمی ضابطانی وطائفه‌لری حاوی اولان صندالر یلکن آچوب ساحله طوغری دومنی طوغرلتمشلرسه‌ده روزکارك حاصل ایلدیکی جسیم طالغه‌لر نصابندن زیاده حمولهٔ آتش اولان بوصندالری سواله طولدیرمغه باشلادیغندن براز صکره یوجیلری حاوی بولنانی غرق اولمش واینجده بولنان یوجیلردن یالکز ایکنسی دیکر صندال طرفندن فورتارلوب دیکرلری بوغورلمشدر .

اوچله اوبر صندال صباحه قدر بازیچهٔ امواج اولوب قالمش ایسه‌ده صباحلین روزکارك غایتله شدت پیدا ایدوب آره‌صره شدتلی صاغنافر قالمکه باشلادیغندن نهایت بونلردن بریسی ایکنجی صندالی ده دوبورمشدر .

بوصندال اینجده بولنانلردن فوق‌العاده یوزمك چلنی یالکز برکشی ایکی ساعت قدر صوایچنده قالدقدن صکره ساحل سلامته چیقه‌بیلوب دیکرلری کاملاً بوغولمشلردر .

قضا یوزندن وقوعبولان تلفات الی آلتمش کشی رادهسنده‌در .

— —

وسیه مالیه ناظری موسیو (ویشنه‌قرادسکی) نك اسباب صحیه‌دن طولایی اوریتنی ترك ایده‌جکی یازلمش ایدی .

شارالیهك برینه تعیین ایدیله‌جك اولان موسیو (دوویته) نك مأموریت جدیده‌سی یوهفته‌لرنده رسماً اعلان اولنه‌جغی مرویدر .

— —

انکلترده‌دن (نوول غال دوسود) ده کائن (سیدنقی) ، کیتك اوزره بولنان (ارثموتدن) واپور دونده‌هرقصله برحریق ظهور ایتمك کاملاً یاغمش وبراز وقت ظرفنده غرق اولمشدر .

بونده‌سی قورتارلمشدر .

بوکور سفینه یکرمی طوتیلانه مقدارنده باروتی حامل ایدی .

— —

بوندن اشعار اولندیغنه کورکله‌جك هفته بالجمله ۱۸۹۳ سنه‌سی ایچون بردوجه لایحه‌سی مجلس ادرك مالیه نظارتنه کوندره‌جکلردر .

بو لایحه نظارتی مستلتنا اواق اوزره بتون نظارتلر طرفنجه تصرفات مهمه اجرا قلنمش اولوب حربیه نظارتی دهاریملیون دراخیدن [illegible] اختیار ایتمشدر .

اخیرا فرانسه انجمن قونونك نظرتدقیقه عرض ایتمشدر .

موسی الیهك تبلیغ ایلدیکی معلوماته کوره مریخك قطری هیئت شناس مشهور منوقا (اوودریه) طرفندن بالمساحه تعیین اولنان قطردن تقریباً التده برنسبتده پیوك ایمش .

اك صوك اجرا قلنان مساحاته نظراً مریخك قطری ۶۷۵۳ کیلومتر و عموم مساحهٔ سطحیه‌سی ۱۴۳ ملیون کیلومتر مربعی اولوب مساحهٔ سطحیه‌سنك تقریباً یدی ملیون کیلو متروسی طوپراق والتمش التی ملیون کیلو متروسی دکز ایمش .

رصدخانهٔ عامره مدیریندن تبلیغ اولنمشدر :

وقت ظهر ساعت ۵ دقیقه ۳۶

اغستوس روبنك ۲۷ نجی کونی ظرفنده احوال هوائیه

« اولکی صباحکی درجهٔ حرارت »

اق دکزده شدتلیجه شمال غربی روز کاری اسیور .

ادریاتیق دکزنده خفیف شمال روزکاری وزان اولهرق یغمور یاغیور .

اطه‌لر دکزی ایله قره دکزده معتدل شمال روزکاری وزان اولنیور .

درسعادتده میزان الهوا بدیوز الی سکز میلیمتر وبی ارتفاعنده اولدیغی کبی رطوبت بوزده الی درت رادهسنده بولنمش ومعتدل شمال شرقی روزکاری اسمشدر .

اسامی بلدان	درجهٔ حرارت	ملاحظات
درسعادت	۲ ٤	
بروسه		
طربزون	۲ ٤	خفیف جنوب غربی
ازمیر	۲ ۲	خفیف جنوب غربی
سلانیك	۲ ۵	خفیف شمال
مینوب	۲ ۲	خفیف جنوب غربی
بیروت	۲ ۸	خفیف جنوب غربی
بغداد		
بصره		
حلب	۲ ۷	خفیف غرب
ساقز		
مکه	۳ ٤	
جده	۳ ۷	
صوفیه	۱ ۵	خفیف شمال غربی یاغمور
سنه	۲ ۳	ساکن
پارس		
وباله	۱ ۲	خفیف غربی
پترسبورغ	۱ ۰	خفیف شمال شرقی
موسقوه	۹	
ارقانژل	۷	
اودهسا	۲ ۲	خفیف شمال شرقی
اثنه	۲ ۳	ساکن
تریسته	۱ ۷	ساکن یاغمور

(یکی کتابلر)

برطرز دلنشین اوزره ترجمه ایدلمکده اولان ومندرجاتی غایت مراقلی بولنان « طونجدن قزلر » نام لطیف رومانك بوکره الی برنجی جزئی موقع انتشاره وضع ایدلمش اولوب قریباً نهایت بوله‌جقدر

(اعلان)

غلطه‌ده واقع عزتلو جورجی جانتو افندینك یالقه‌سی دردم ایلی تیوریول تحویلاتی فرعه‌سنك تشرین اول ابتداسنده ضربخانهٔ عامره‌ده کشیده قلنه‌جغی اعلان ایدیور .

۶۰۰ نومرو قزانه‌جق

پیوك اکرامیه ۳۰۰۰۰۰ فرانق

غروش

۱۰ تام پیلت فیشاتی

۷ نصف « «

۴ ربع « «

بوپلیتردن اشترا ایتك ارزوسنده بولنان ذوات کرام طوغریدن طوغری یه عزتلو جانتو افندی یه مراجعت ایتملری لازمکلور .

زیرا پلیتلر خارجده صاتلمامقدر

ولایاتدن ورود ایدن سپارش ایله برابر مبلغك دخی کوندرلمسی لازمکلور .

طشره مشتریلرینه قزانان نومرولرك جدوللری مجاناً کوندریله‌جکدر .

غلطه‌ده قومپیون خانده ۱۸ نومرولو مغازه‌یه مراجعت اولنقی لازمکلور .

شمدی واردات دولتك تزایدینی موجب اوله‌جق وسائلك استحصالنه چالیشیلیور .

— —

یونانستانده کائن (زانتا) اطه‌سنده شهرحال افرنجینك اوچنجی کیجه‌سی برقاچ دفعه شدتلی حرکت ارض وقوعبولدیغی الثان معلومات چاله‌سندندر .

— —

یونانستانده کائن (انادریتی) قصبه‌سنده برجنایت مدهشه وقوعه کلمشدر :

قصبهٔ مذکوره اهالیسندن معتبر برعائله‌یه منسوب اولان برقز همشیره‌سنی رووالور ایله تلف ایتمشدر .

بوجنایت حس محبته مستند بریأس وحسد اثری اولاق اوزره تلقی ایدیلیور .

قاتلهٔ مرقومه درحال دردست اولنمشدر .

— —

یونانستانك روما سفارتنه تعیین اولنان موسیو « قوندوریوتی » نك شهر مذکوره متوجهاً اتندن حرکت ایلدیکی وسلفی بولنان موسیو « دوروتی » نك دخی پترسبورغ سفارتنه نصب اولندیغی اتندن یازیلیور .

— —

یونان قرالی حضرتلرینك (آنفیتریت) نام معیت واپوری برینه « بوبولینا » اسمنده‌کی واپورك معیت واپوری اتخاذینه قرار ویرلدیکی انده غزته‌لرنده کورلمشدر .

منوعه

« ژاپونیاده غریب قلوبلر »

اوروپاده بعض زنکینلرك غزته اوقومق ، اوپومك وقت کچیرمك اوزره دوام ایتدکاری قلوبلردن ژاپونیاده دخی بعضلری اجلش ایسه‌ده یونانستانده بالخاصه جالب غرابت اولانلری بولندیغی دخی روایت اولنیور . ازجمله « میونلر قلوبی » نامیله معروف بولنان برقلوبه فوق‌العاده اوبور اولانلردن بشقه کیمسه دوام ایتمیوب بواوبورلر دخی قلوبه دوام ایده بیلك ایچون هرکون معین اولان برمقدار برنجی یوب برمقدار راقی یی دخی ایچمکه مجبور بولنورلر ایمش .

اوروپا غزته‌لری بومعین مقدارك قاچ قیه اولدیغنی خبر ویرمیورلرسه‌ده بش اون قیه‌دن اکسك اولدیغی روش حالدن استدلال اولنیور .

ژاپونیاده دیکر برغریب قلوب دخی (چیچکلیلر) قلوبی ایمش . بوقلوبه ایسه چیچك خستهلغنه دوچار اوله‌رق یوزلری اك زیاده علت مذکورهنك تخریباتنه اوغرامش اولانلر قبول اولنور ایمش .

دیکر برغریب قلوب مداولمازی دخی قلوبده بولندقجه اودکی قاریلرینك مداخیله‌سنه وقت کچیرلر ایمش .

— —

« الزیاده ایستریدیا یدنلر »

ایلول افرنجی حلول ایتك مناسبتیله ایستریدیا یمك موسمی تقریب ایلدیکندن اوروپا مطبوعاتی ایستریدیاره دائر معلومات نشرینه ابتدار ایلمشدر .

مذکور عزته‌لردن برینده مطالعه اولندیغنه کوره کرهٔ ارض اوزرنده الیچوق ایستریدیا بین خلق آمریقالیلر اولوب برسنه ظرفنده بوندن آمریقا قطعه‌سنده درت ملیار عدد ایستریدیا صرف اولنیور . یالکز نیورق شهرنده برکونده ۳۰۰۰۰۰۰ چیفت ایستریدیا صاتیلیر ایمش .

آمریقالیلردن صکره ایستریدیا مراقی الزیاده فرانسالردر کورلمکده اولوب فرانسه‌ده برسنه‌ده یدی ملیون وانکلترده درت ملیون چفت ایستریدیا صرف اولنقده‌در .

* *

« مریخ سیاره‌سی »

مریخ سیاره‌سنجه رصدات دقیقه اجراسنه اك زیاده مساعد اولان بوصره‌ده اوروپا هیئت شناسلری تدقیقاتنك نتیجه‌سی هیئته دائر معلومات نشریله مشهور اولان موسیو قامیل فلامارپون دعوی وکیلی اغوب بوشناقیان افندی یازیخانه‌سنی غلطه‌ده توتیل انصالنده عزت پاشا خانه‌سنه نقل ایلمشدر .

یغاسنجاغنی داخلنده ازینه قضاسنه تابع کیکلی قریه‌سنك واردات عشریه‌سنی التزام ایدن حافظ شریف افندینك قضامذکور باقی صندیغنه اولان دیکندن طولایی کفیلی اسماعیل قبودانك تحت حمزه‌سی الثان مذکور کیکلی قریه‌سنده چتال بوداغده کائن طرفلری قوجه‌بك اولادلری وایوازك احمد وچاجی حافظ وحسین وبول ایله محدود وطرفلری صاحب‌سنده وقوجه‌بك اولادلری حسین وحسنی افندی وچالی ایله محدود یکرمی درت دونم برقطعه پلاموطلغنك تاریخ اعلاننامه‌دن اعتباراً اون بش کونحسکره فروخته تثبث اولنه‌جغی اعلان اولنور .

یغاسنجاغنه تابع ازیدهٔ قضاسنك بکشار قریه‌سندن باباس اوغلی هاجی دیمیترینك قضاء مذکورز راعت باقه‌سی شعبه صندیغنه دینی اولان مبالغ معلومه‌دنك تأمین استیفاسی ضمننده مدیون مرقومك تحت تصرفنده اولوب محجوز بولنان قریهٔ مذکورك قوم کوی موقعنده ۱۹ نومروده برباب اوطه ومزارلق موقعنده طربق وآپوستول ومتزیل ایله محدود اوچ دونم برقطعه باغ ومزرعه موقعنده آزمق ورستم اغا وعلی ایله محدود واونبردونم ترلا وهاجی انستاش موقعنده قسطنطی طرالدهفیل واندریا ایله محدود بردونم ترلا وحرمن اوستی موقعنده کول وهاجی پاپا وینناکی ایله محدود اون دونم ترلا وباردهٔ کوانلك موقعنده هاجی انستاش ویورکی و طربق ایله محدود قرق یدی دونم برقطعه ترلا وموقع مذکوردهٔ طربق رستم اغا واحمد اغا ایله محدود اون ایکی دونم ترلا وموقع مذکوردهٔ طربق و براشکوه ونیقوله ایله محدود التی دونم ترلا ولب دریاده کره مثلك موقعنده براشکوه وطربق ومرما ایله محدود قرق ایکی دونم ترلا ویلقین موقعنده نیقوله وطربق ویالی ایله محدود اون بر دونم ترلا وقلفانلی بولی موقعنده وطربق واندر یاوحاجی احمد ایله محدود اون التی دونم ترلا وموقع مذکوردهٔ طربق ونیقوله ایله محدود یکرمی ایکی دونم ترلا قوم کوی جواری موقعنده طربق وکیر یاقوایله محدود اون سکز دونم ترلا وموقع مذکوردهٔ طربق وهاجی نیقوله واحمد ایله محدود سکز دونم ترلا وموقع مذکوردهٔ طرفین و پوری ایله محدود اون دونم ترلا وموقع مذکوردهٔ پورغاکی وطربق واقندوله محدود اوچ دونم ترلا وارسیدلی بولی موقعنده قسطنطی وطربق وعلی بك ایله محدود اون سکز دونم وموقع مذکوردهٔ نیقوله وعلی بك واندون ایله محدود اوتوز بش دونم ترلاسنك تاریخ اعلاننامه‌دن اعتباراً اون بش کون صکره فروخته تثبث اولنه‌جغی اعلان اولنور .

بك اوغلنده اصمه‌لی مسجد سوقاغنده ۱۶ نومرولی خانه‌ده کشاد ایتش اولدیغم اقشام درسلرینه دوام ایدن شاکردانه ایلك درسلرك آیتده‌کی ایام وزمانده اعطا اولنه‌جغنی اعلان ایدرم .

اصول دتری افرنجی ایاولك اون اوچنجی صالی کونی اقشام ساعت الیده

المانجه افرنجی ایاولك اون دردنجی چهارشنبه کونی چوجقلر ایچون ساعت الیده

بوناسبتله تدریسات عموم پروغرامی شاکردانه تبلیغ اولنه‌جقدر .

درس المق فکرنده بولنان ذواتك برآن اول دفترخصوصه قید اولنملری لازم‌کلور .

۵ معلم راووح

(یانی وقومپانیه‌سنك پروکسل بیراخانه‌سی)

درسعادتده غلطه‌ده قره کوپده زلفاری یاخود حاوزا زقاغنده درسعادت پانقه‌سی قارشوسنده نومرو ۲۱

اوروپاده اك زیاده ایشلك اولان بیره‌خانه‌لرك طرز واصولنده اوله‌رق بوکره محل مذکورده پروکسل بیراخانه‌سی نامیله بربیرا خانه تأسیسیله ماه حالك اون بدیسنده کشاد اولندیغندن بیره‌خانهٔ مذکورده حاضر بکلردن ماعدا غایت چابوق اوله‌رق ایستیلان یك پیشوریله چیکی وبرنجی نوع بیره وسائر مشروبات بولنه‌جغی وخدمتلر ایسه هم چابوق وهم ده تمیز اوله‌جغنی مذکور بیره‌خانه مدیری طرفندن رغبتلو اهالی‌یه بالافتخار بیان واعلان اولنور . ۲۹

(۲۴) ۱ . ثریا امین

تجار وسپارشات وکیل عمومیسی

« ادخالات واخراجات »

مصلحتکذار : دولت علیهٔ عثمانیه وکافهٔ دول اجنبیه‌دن اختراع براتی وعلامت فارقه رخصتنامه‌سی استحصال ایدر امور مهمهٔ نافعه‌یه وارفستیماته متداثر خصوصات دردهده ایلر .

اداره‌خانه : درسعادت غلطه لئون خانی نومرو ۱۲ و ۱۱

میرمومی الیه لوندره‌ده مشهور (غروسومنور ، شتراند قومپانی) کاغذ فابریقه‌تورلری افندیلرك یکانه اجنته‌سی اولوب هرنوع کاغذ ، قاتون ظرفلر ، قوپیه وحساب دفترلری تمغا وپوسته بولارایله سندات ایچون حبله قبول ایتز اجزالی کاغذ وامریقا ، انکلتره ، فرانسه وسائره فابریقهٔ مشهورهلرندن بعضلرینك وکیل یکانه‌سی وبرهزاتانی بولنق حسبیله موجود نمونه‌لر ورسملر موجبنجه پروجه‌زیر اشیا اوزرینه دخی امر سپارش قبول ایدر :

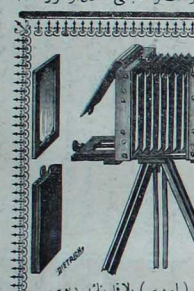
رسم ، هندسه ، هیئت وحکمت الثری ، الکتریق ساعتلری ، زبلاری ، تله‌فونلر ولواز مانی انواع جیب ودیوار ساعتلری تلسقوپك وتعیین مسافه ایچون ارکان حرب دوربینلری ، هرنوع ماکنه وتفرجاتی ، مطبعه ، مجلد ، تیمور ومرانفوز خانه دستکاهلری الات وادوات ، بازیخانه‌لر ، صندالیلر ، صندقه مزین قاپلر طاقلری وظریف قاریولهلر ، بازی ودیکیش ماکنه‌لری قطوغرافی الثری ودکرمان طاقلری وسائره .

اخطار : فابریقه فیئاتی اوزرینه معامله جریان ایدجکندن استفاده فوق‌العاده‌در .

الکتریق بلیزمه‌سی ، زبلر ولواز ماتی ، قوتومسز اینکلیز کبریتی وسائره صاتلقده‌در ۱۴

استانبولده یکی بخچه قپوده اوردك قصاب محله‌سنده همت زاده تکیه‌سی زقاغنده واقع ۱۱ نومرو ایله مرحم ارباب وقف چابه بستانی ایله درونده کدك تعبیر اولنور وقف الات لازمهٔ معلومه قسمت عسکریه محکمه‌سی معرفتی ومنادی عبداه اغا بدیله ایدی المزایده وغب انقطاع الرغبه بهر لیرای عثمانی یوزغروش حسابیله قرق بریك اپکیوز یکرمی درت غروشده طالبی عهده‌سنده تقرر ایلدیکندن زیاده تفرعه طالب اولان ذوات اشبو تاریخ اعلاندن اون بر کونه قدر محکمهٔ مذکوره‌یه مراجعت ایلملری . ۲

درسعادت کرك انبارلرنده برسنه‌دن زیاده قالوب اصحابك عدم ظهورینه مبنی نظامنامه توفیقاً فروخت اولنه‌جغی غزته‌لرله بالدفعات اعلان اولنان اشبانك اشبو بك اوچیوز سکز سنه‌سی اغستوسنك اوتوز برنجی بازار ایرتسی کوندن اعتباراً بهر بازار ایرتسی صالی چهارشنبه پنجشنبه کونلری الاتورقه ساعت بشدن طقوز یچه قدر رسومات امانتی دائره‌سنده فروخت اولنه‌جغی اعلان اولنور . ۲



(۲۵) (اونیك دیرادور وشرکاسی)

(یاغمچه‌قپوسنده مرجانوف خانده آلات وادوات)

(قطوغرافیه مغازه‌سی)

برمدتبرو صانمقده اولدیغی آلات وادواتك نفاست خارق العاده‌سیله مشتریلرینی ممنون ایتش اولان بومغازه بوکره توسیع تجارت ایتش اولدیغندن قطوغرافی یه عائد هر درلو ادواتك انفس وخصوصاً غلامینی وعلی الخصوص الد ایشلرما کنه‌لرك الیتی وزیاده‌سیله قوللانیشلی اولانلرینی معتدل برفیئاته صاتمقده‌در . هرکسك نظر تحسینینی قازنمش‌ولان (لومیر) پلاقرینك دیومی اولدیغی مناسبتله دائما غایت تازه اوله‌رق فروخت ایتمکده‌در . مذکور پلاقرك قوطیلری اوزره فابریقه‌سی طرفندن کندی امضاسنی حاوی (اونیك دیرادور وشرکاسی نامنه‌در) یازیلدیرلمش مارقه‌سنه دقت ایتك لکه‌سز قلیشه چیقارمق ایستیانلره توصیه اولنور . اساساً بوامضالی مارقه دخی پلاقرك فابریقه طرفندن مغازه‌یه طوغریدن طوغری یه کوندر کورلدیکنه دلیل کافیدر . ۲۳

(۱۰۰)

۱۰۰۰

فرانق مکافات

درسعادت بالق بازاری جادسنده موسیو نیقولاکی میپوتینك ۱۰۴ نومرولی (ساتز) نام فابریقه‌سنده الی برنجی قبرنزو بسام قوری اوزومرلرندن چکمش وغایت نفیس دوزراقی وماستیقه اعمال اولنقده‌در بوراقی مومی الیهك امضاسیله اغزری بمضی شیشه‌لر ایله کندی فابریقه‌سنده ویك اوغلی غلطه و سرکه‌جیده واقع بیوك بیراخانه‌لر ایله مشهور باقال دکانلرنده فروخت اولنقده‌در اولدیغی ارباب مذاقه اعلان اولنور . راقی یه حیله وفساد قارشدیغنه دلیل اولانی اوزره عکسنی ثبات المده بله‌جك اولانلره یك فرانق مکافات اعطا اولنه‌جغنی فابریقه صاحبی تعهد ایلر . شیشه‌لرك هم یاقه‌سنده وهم ده اغزلرنده فابریقه صاحبنك امضاسنه دقت ایدلمسی اخطار اولنور . ۳۹

« لوور » بام بیوك مده مغازه‌لری

نیریوس وشرکاسی

بك اوغلنده طوغری بولده استاماتیادیس مغازه‌سنك قارشوسنده ومشهور یانی بیره خانه‌سنك اتصالنده ۳۹۴ نومرولی مغازه‌لردر .

بالکز بکرمی کون ایچون بیوك لیکیدا سیون یعنی تنزیل فیئات

بدت مدیده بك اوغلنده چاچوپولو خانی درونده بولنوب اخیراً یانه بك اوغلنده طوغری بولده ۳۹۴ نومرولو مغازه‌یه نقل ایدن « لوور » نام بیوك مده مغازه‌لری اوکردکی اغستوسك اوچنجی بازار ایرتسی کوندن اعتباراً بوك ایپك وقطیفه‌یه ودهاسائر بجه‌نجه چیشدیره دائر اولان قاشلریلی فوق‌العاده تنزیلات ایله قروخت ایتمکه باشلایه‌جغنی یعنی برارشون برینه عینی فیئاتله برمترو مال ویره‌جکنی وبونیده محضا موسمك نهایتنده بولندیغی ایچون اختیار ایتدیکنی اهالیٔ کرامه‌و متعدد محترم مشتریلرینه بیان واعلان ایتمکله کسب فخر ایلر . « لوور » مغازه‌لری اك صوك مده وجنس اعلا قاشلردن تدارك ایتمك ایچون نفاستجویان وتصرفپروران اهالیك اشبو فرصتدن استفاده ایتملری اوزره اراثهٔ روی مسارعت ایده‌جکلرینه شبهه ایتز .

(لوور) مغازه‌لرینی برکره زیارت فیئاتلرینك صورت استثنائیه‌ده تنزیل ایدلش اولدیغنه قناعت حاصل ایدلمسنه کفایت ایدر .

اشبو یکرمی کون ظرفنده صاتلنش پشیندر . ۹ نیریوس وشرکاسی

(بومونتی بیراسی)

مکمل (ویانه ، مونیخ وپیلسه‌ن) جنسلرندن بیرالر بابختك اك معتبر اوقطه وبیراخانه‌لرنده بولنور .

(کرك واریل وکرك شیشه ایله بیرا)

اشبو بیرانك قیمت شرائط اشترا وسپارشات ایچون قری کوینده فرون سوقاغنده‌کی فابریقه‌مزه ویاخود غلطه‌ده تونل جوارنده مرتبانی سوقاغنده‌کی تاجیان خانده درت نومرولو موسیو (فرولیخ) نك مغازه‌سنه‌کی دیوه‌یه مراجعت ایدلملردر . (بومونتی)

بك اوغلی دیومی کبیر جاده‌ده نومرو ۲۱۱

INJECTION AU MATICO

DE GRIMAULT ET Cie

Pharmaciens à Paris, 8, rue Vivienne

کریمو وشرکاسنک ماتیکو ایله حقنه‌سی

بوحقنه‌یی ماتیکو یاپراقیله یاپیلور روبنرقاج سنه طرفنده بوحقنه یک چوق شهرت کسب ایتمشدر وسیلان عارضه‌سنی نه‌رلو اولور ایسه اولسون از وقت ایچنده بسریتون ازاله ایدر

پارسده اجزاجی کریمو وشرکاسیده ٨ نومرو ویویان زقاقنده صاتیلور و پاریسک بیسوک اجزاخانه لرنده دخی صاتیلور

GUARANA

de GRIMAULT et Cie, pharmaciens à Paris

پارسده اجزا اجزاجی عریمول وقومپانیه‌سک ارع نام طوزی

اشبو طوزدن یا لکزیر کافدک حاوی اولدیغی مقداری مقداری مقدار شکرلی هو ابله مزی ابدلد یکی

حالده‌اک شدتلی سیکرلی باشی افریسنی

سیکرملتنی

عافر باش افریسنی

محوایتمکه کفایت ایدر کوار انا نام طوز

صا مجی

اسهال

باصور

حقنه دخی فوق العاده مسریع التاثیرلر

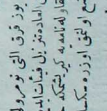
بوطوز هیچ زحمت وبر مکسزین اقیون بیسموت کبی مغوی ترتیبات یرینه قاشم اولور هرقوطیده اون ایکی کافد اولدیغی کبی قرطیقله اوزرنده دخی غریمول و قومپاتیید ستک امضلی وارلر

درسعادتده باشلو جه اجزاخر اخانه‌لرده بولنور

(٢٥) بك اوغلنده قوین چارشوسنده ٢٢ نومرولی مغازده وانبانیولدمطابق خانده مرکز اداره غلطه‌ده موخانده بیننده فرانسزده بوز قوق الی نومروده

شرکتك ادارهٔ جدیده‌سی مشتری بلر ینه اخطار ایدیورکه : مشتریلرینه سوپات اولمق اوزره بوز ثمانی پوزده الی اینشه تنزیل ایتکه قرار ویرمشلردر بعدهم اسکی فیمتی یکری پاره مثللو مواقع آیده فروخت ایدیکدر بك اوغلی غلطه‌ده موخانده اسانبول ، بیکقاپی ، ایطالیا قاپی قریه‌سی ، اسکدار ، یونلاجی باشجه‌سی اسکلهر و مقالره بوزده اوتاس تنزیل ایله بك اوغلندبولنان غلطه‌ده قوزی چیرکنده و اداره‌ده مرکزه طرقدن اوچه فیناولور

- تاتیلی بالکس طبیی امانیون جوارنده طوپلانلان قار و بوز میقرولر ایله تملر اولدقدن اولصوی بوز قواعد حفظانیه‌سنك طلبیاندیکی وجهله اعمال اولندیغندن بلا محابا ، استعمال اولنه‌بلور



(٥٢) پارس شهرینك ٤ـ وم ظریف نسوانی حسن وآلرینه مرقاندهارونق ویرمك ایچون « دیافان وه بودرا » وسائر محصولات عطریه‌یی استعمال ایدرلر .

پارسده (اوپرا) جاده‌سنده ٣٢ نومرولی (مازویه) وشرکاسنك « دیافانی » « اودو قولسوین روس » نام قوقولی صو (اوآلابر) نام اسپانیا قوقولی صو یی

(فدورا) فوقولی صویی

(رژان) عطریاتی

(صاره برنارد) عطریاتی

(دیافان آلیرایس) نام صو

صابونلر . کوزل کوزل قوقولر

توالت ایچون قوقولی صو

معتبر عطریات مغازه‌لرنده صاتیلور . ٢١

(٧٨) خراج فابریقه‌لرینك برنجیسی اولان (فرانق شرابلر ومخدومی) بیرا فابریقه‌سنك بوندن او بش سنه اقدم تأسیس اولنمش اولان درسعادت دیوبی غلطه‌ده وووبوده زقاقنده فرانسز بوسته خانه‌سی قارشوسنده کائن (کوشلی) خانه‌ده ٢٥ نومرولی مغازه‌لرده‌در .

مارالذکر فابریقه‌نك ممالك شاهانه ایچون یکانه اجنتوسی (کوستاو عولدنبرغ) در . مذکور دیوبه واربل وشیشه‌لر ایله هرهفته تازه بیرا کتوربولور ومذکور بیرا قوت ایچون وسفره‌ده استعمال اولنقده یك مناسبدر . ١٧

(١٨٠)

عولدنبرغ برادرلری مغازه‌سی

غلطه‌ده تونل زقاقنده ایکی نومرو وعزیزیه قره غوخلانه‌سی اتصالنده ٢٨ نومرولی الك پیوك الك اسکی والك مشهور حاضر ملبوسات مغازه‌سی بولنان روم ایلی واناطولی قطعه‌لرنده معلوم ومشهور اولان عولدنبرغ برادرلرك حاضر ملبوسات مغازه‌سی معتبر مشتریلره وکندوسنی توصیه ایدر وفروخت ایلدیکی اقمشه‌نك جنس اعلاسندن ومعمولاتك صاغلاملغندن وملبوساتك کوزل بچملرندن وفیاتلرك اهونلغندن طولایی هیچ برفابریقه طرفندن کدوسنه رقابت ایدیله میه‌جکنی بیان وتأمین ایلر .

شعبه‌لری		شعبه‌لری
اسکندریه	باشلو جه مغازه‌لری درسعادتده غلطه‌ده تونل	اطنه
سوش	زقاغنده ایکی نومرولی وعزیزیه قره غوخلانه‌سی	ردوس
پورط سعید	اتصالنده ٢٨ نومروده .	ساقز
یافه	عولدنبرغ برادرلری مغازه‌لرنده کلیت ومفرادات	ازمیر
بیروت	اوزره صاتیلور . غلطه‌ده صهرنجی خانده	صامسون
شام شریف	بوك دیوزیتوسی واردر .	سلانیك
اسکندرون	وبانه‌ده (اوغارتن استراسه) زقاغنده	قواله
طرابلس	ونمرو ٣٨ ده و (پروسیچ) ده ٤ نومروده	فلبه
مرسین	فابریقه‌لری واردر .	وارنه
طرسوس		روسچق ١٥٠

فرانسزجه‌دن ترجمه‌سی

مکمل لغت

GRAND DICTIONNAIRE

FRANÇAIS — TURC

مهندسخانهٔ برئ همایون فرانسزجه و آلمانجه معلمی وطریق غزته‌سی محرری لرندن اولوب یکرمی اوتوز سنه‌دنبری عالم مطبوعاتده خدمات مفتخره عرض ایدهکلش اولان ویزنطال افندی طرفندن بوکره بالادمکی نام ایله بربیوك لغت دها نشرنه باشلانمشدر .

بولغت برکلمك شامل اولهیلدیکی کافهٔ معانی ، مختلف بی وهر معنایه عائد برچوق امثله‌یی وهیئت ، ریاضیات ، طبیعیات ، خلاصه باالجمله علوم وصنایعه متعلق اصطلاحات وتعبیراتی محتویدر .

فرانسزجه لسانی اوکرنمك هوسنده بولنان ذواته هرمشکلاتی غایت سهولتله حل ایده‌جك غایت کوزل بردلیل اولان بولغتدن برر دانه ایدنملرینی توصیه‌یی مزیت قدرشناسیدن عد ایلرز .

بك بیوك برفداکارلق اختیاریله نشر ایدلمکده بولنان بومکمل لغت کاغدینك ، طبعنك نفاستی ایله برابر سکز صحیفه‌لك برجزئی بالکز (٢٠) پاره بها ایله صاتلمقده‌در .

طشره ایچون آبونه بدلی پوسته اجرتی داخل اولدیغی حالده (١٥٠) ، استانبول ایچون (١٢٠) غروشدر . آبونه قید اولنق ارزوسنده بولنان ذوات کرام باب عالی جاده‌سنده ٥٢ نومرولی شرکت مرتبهیه مطبعه‌سی مدیری آرتین افندی‌یه مراجعت ایلملری توصیه اولنور .

جزئیاتی هرکتابجی دکانیله غزته موزعلرنده بولنور .

(٧٦) (بك اوغلی جاده‌سی ٣٧٦) (٣٧٦ بك اوغلی جاده‌سی)

« مقدمهٔ اعلان »

بك یقین زمانده

واقع د . . . بولاق وشرکاسنك

(وبانه‌ده بیوك فوندره فابریقه‌سی)

بك اوغلنده بیوك جاده‌ده ٣٧٦ نومرو ایله مرقم مغازه‌ده دیبوزیتو لرمزك افرنجی اغستوسك ابتدا سنده کشاد اولنه‌جقدر فیاتی مقطوع

« اعلان مهم »

هرقوندره‌نك طبان کوسله‌سی اوزرنده فابریقه طرفندن تعیین اولنمش اولان فیات محرر بولنه‌جقدر . مشتری بکندیکی قوندره‌یی تبدیل ویاخود اثمانی استرداد ایده‌بلور ١٨

(٧٨) بزلاریك قینقاشروبی } بزلاریك چلیك قینقاشروبی }

طعامدن اول بزلاریك چلیك قینقاشروبی ایچمکی اصلا اونوتمیکز .

صحتکزی برکمال حالده‌ملسنی ارزو ایدرسه‌کز قان ایچون قوتلنمسی اولنمسی مشهور اولان بزلاریك قینقاسنی ایچمه‌لیسکز .

بزلاکیتا بزلاری منده‌ارسلان مافه‌سیله فلیکس لازاریك قینقاتاچلیك شروبنك فائده‌سی اورو پانك مشهور طبیب معلمری طرفندن متعدد شهادتنامه‌لرله اثبات ایلمشدر .

درمانسز ، قوتسز ، قانسز ومعده ، مزاده‌لری ارسلان کبی قوتلی ایدر . ٦٨

Volete la Salute??

Bevete il FERRO CHINA-BISLERI

موی الهك اجزاخانه‌سیله دیوزیتوسنده فیات معینه‌سیله فروخت اولنور .

برنجی صنف اجزاجیلردن (ژ . فانزوی) ك ترتیبکرمی اولوب شمرید علتلرك دفعنه دوای مؤثر ومجرب اولان صاح وصقال وقاشره ایجادکرده‌سی اولوب صاح وصقال وقاشره

برنجی صنف اجزاجیلردن موسیو (ژ . فانزوی) ك ترتیبکرمی اولوب شمرید علتلرك دفعنه دوای مؤثر ومجرب اولان حبرك

رنك اصلی و طبیعیلریی کوتورمك ایچون استعمال اولنان (ژووانتس اوریاتال) یعنی (آب شبابت شرقیه) نام صو موی الهك اجزاخانه‌سیله دیوزیتوسنده فیأت مقرره‌سیله صاتیلور .

(تکرار اعلان ایله تغییر معاملات اولنجیه‌قدر یعنی نقدایله فروخت اولنق اوزره‌در اولنق قاعده‌سی وضع طلنجیه دکین بالکز محلولات وفقیه‌دن حصه‌دارانك)

(حسب النظام بلامزایده تفویض ایده‌جکاری حصه‌لی سکنارلك نصفی مجیدی اون طقوز غروش نصف دیکری خزینهٔ اوقاف همایونك صورت)

(وسمری قوبولیه صاتیلوب اولوبده بالمزایده صاتیلان ارلك معجیله‌سنك نصفی لیرا بوز غروش حسابیله لیرا اوله‌رق ودیکر نصفی کذلك)

(صورت وسمری قوبولیه احاله قلنه‌جغندن بوقبیلدن اتی الذکر محلولاتك معین اولان درت هفته مدت اعلاننده ٤ نجی اعلان مدتی اشبو ٣٠٨)

(سنه‌سی اغستوسك ٢٤ نجی کونندن اعتباراً ماه‌مذکورك ٣١ نجی بازار ایرتسی کونی حضور نظارتده‌ده مزایدهٔ انتهائیه‌سی ساعت الندن اونه‌قدر بالاجرا)

(ایرتسی صباحی کونی بوزده بش ضم قبول اولنه‌جغندن طالب اولانلرك قیمت تخمینه‌نك عشرینه مساوی تأمین اقچه‌سیله برابر محلولات اداره‌سنه مراجعت)

(انکلیزی لازم کلمه‌جکی ٤ نجی دفعه اوله‌رق اعلان اولنور)

نومرو	قیمت تخمینه‌سی	
١٦	٢٥٠٠٠٠	پیوکدره قریه‌سنده پیوکدره جاده‌سنده جزایرلی حسن پاشا وقفندن تخمیناً وتربعاً ٦٠٨ متر و عرصه‌ده مبنی اون التی اوطه وایکی صفه وایکی قیو و ٦٢٣٢ متر و باغچه‌یی مشتمل لابین دیمکله معروف اخشاب برباب اوقفطه‌نك بتونی — حاجی احمد
٥و٧	٣٣٣٣٣	مولوبخانه قیومی خارجنده مرکز افندی محله‌سنده تکیه زقاغنده کانکس قره مصطفی پاشا وقفندن ملکی وحرمین کدکاندن کدکی اولق اوزره تخمیناً وتربعاً ١٤ دونم درونده برکیر قیو وبراخور وبرباغچه‌یوان اوطه‌سی ودیکر ایکی اوطه برصفه‌یی حاوی منزلی مشتمل وسنوی ایکیبیك غروش کرالو برقطعه بوستانك ثلث حصه‌سی — امین اغا
١٦	٦٥٠٠	قپان دقیقه‌الوان زاده محله‌سنده یکی چشمه‌ده زقاغنده قاضی علی چلبی وقفندن تخمیناً وتربعاً ٧٦ متر و عرصه‌ده مبنی درت اوطه وایکی صفه وبرقیو و ٣٨ متر و باغچه‌یی مشتمل اخشاب برباب منزلك نصف حصه‌سی — اوربجی احمد
١٦	٤٧٥٠	لاله‌لیده قراطاش محله‌سنده اشهرلر چشمه‌سی زقاغنده مسیح پاشا وقفندن تخمیناً وتربعاً ٥٣ متر و عرصه‌ده مبنی ایکی اوطه وبرصفه‌ده وبرقیویی مشتمل اخشاب برباب منزلك نصف حصه‌سی — حاجی عثمان
٢٣	١٥٠٠	حرفه‌شرنده‌ده باغزاده محله‌سنده معجونچی زقاغنده نقیب الاشراف یونس افندی وقفندن تخمیناً وتربعاً ٣٣ متر و عرصه‌ده مبنی براوطه وبرصفه‌یی مشتمل اخشاب برباب منزلك نصف حصه‌سی — اوربجی احمد
٤	٣٥٠٠	چارشوی کبیرده یونجیلر خانده‌سی اوستقاده اوقاف کدکاندن تخمیناً وتربعاً ١٥ ذراع عرصه‌ده مبنی وشهری ٢٠ غروش کرالو برباب اوطه کدکنك بتونی — امین اغا
٧	١٧٥٠٠٠	بك اوغلنده ملم ملم محله‌سنده چقوو پوستان زقاغنده سلطان سلیمان وخدیجه خاتون وقفلرندن تخمیناً وتربعاً ٥٣٢ متر و عرصه‌ده مبنی الی الی اوعه وسکز صفه و ١١٤ متر حولی محلی وبرباب اوطه‌باشی اوطه‌سی وبرچاشوراق واون عدد مطبخ وبرصهریخ وبرقیویی مشتمل وشهری ایکیبیك یدیوز غروش کرالو کارکیر برباب ایارتمان دیکله معروف ومنزلك نصف حصه‌سی — نظیف
٥٤٥٥٢	٣٠٠٠	جیب عالیده قره‌باش محله‌سنده قبور بلی جاده‌سنده جیه‌جی باشی مسجد شریفی وقفندن تخمیناً وتربعاً ٩١ متر و عرصه‌ده مبنی درت اوطه وبرصفه وبرمقدار ارالی مشتمل اخشاب برباب منزلك نصف حصه‌سی — حاجی احمد
١٣مکرر	٢٥٠٠	قاسم پاشاده چاتمه مسجد له‌سنده جسر عتیق جاده‌سنده حسن افندی وقندن تخمیناً وتربعاً ١١٤ متر و عرصه‌ده مبنی ٧ اوطه وایکی صفه وبرقیو و ٦٠ متر و باغچه‌یی وتخته‌ده برباب دکانی مشتمل وشهری ١٧٠ غروش کرالو اخشاب منزلك اون آیکی حصه‌ده دن برحصه‌سی
١٠٤	٥٠٠٠٠	غلطه‌ده جامع جدید محله‌سنده فرمنه‌جیلر جاده‌سنده اوقاف کدکاندن تخمیناً وتربعاً ١٦ متر و عرصه‌ده مبنی اوچ اوطه‌یی مشتمل وشهری ایکیوز التمش غروش کرالو کارکیر برباب مسکرات مغازه‌سی کدکنك بتونی — حاجی احمد
٣٠	٢٥٠٠٠	کدك پاشاده امین سنان محله‌سنده کدك پاشا جامعشریفی جاده‌سنده غضنفر اغا وقفندن تخمیناً وتربعاً ٦٠ متر و عرصه‌ده مبنی اوچ اوطه وایکی صفه وبرقیو و ٢٢ متر باغچه‌یی مشتمل وشهری یوز یکرمی غروش کرالو کارکیر برباب منزلك بتونی — نظیف
١	١٠٠٠٠	سلوری قپوسنده خاجی قره‌کوز محله‌سنده امام افندی زقاغنده بوداق زاده محمد اغا وقفندن تخمیناً وتربعاً ٣٠ متر و عرصه‌ده مبنی ٢ اوطه و ١ صفه و ١ قیو و ٣٠ متر و باغچه‌یی مشتمل اخشاب برباب منزلك نصف حصه‌سی — امین اغا
٥	٤٤٥	قاضی قره‌سنده جعفر اغا محله‌سنده حلاج زقاغنده قهجی مصطفی افندی وقفندن تخمیناً وتربعاً ٩١ متر و برقطعه عرصه‌دنك ١٨ حصه‌دن ١ حصه‌سی
٣	٥٥٠٠٠	قاکجه‌ده حراجیجی محی الدین محله‌سنده خان زقاغنده فاتح سلطان محمد خان وقفندن تخمیناً وتربعاً ١٤٥ متر و عرصه‌ده مبنی ٩ اوطه و ٢ صفه و ١ قیویی مشتمل نیم کارکیر برباب منزلك بتونی — حسنی
٢٤	١٢٥٠٠	محمد پاشاده دایه خاتون محله‌سنده جعفر اغا خانی زقاغنده جمال زاده رستم پاشا وقفندن تخمیناً وتربعاً ٢٢٨ متر و عرصه‌ده مبنی سکز اوطه وایکی صفه‌ده وبرقیو ومخزن وبرباب کارکیر صوخرینه‌سی و ٢٢٨ متر و باغچه‌یی مشتمل اخشاب برباب منزلك ربع حصه‌سی — حاجی احمد
١١	١١٦٦٦	بغچه قپوسنده شیخ محمد کیلانی محله‌سنده امین اوکی جاده‌سنده حرمین کدکاندن تخمیناً وتربعاً ٢٦ متر و عرصه‌ده ایکی اوطه‌یی مشتمل وسنوی درتبك غروش کرالو کارکیر برباب یمشجی دکانك یوز یکرمی سهم حصه‌سی — حاجی عثمان
١١	٧٧٢٠	صار یکزده چیقرقیجی کمال الدین محله‌سنده یانخانه زقاغنده نعمان زاده صالح افندی وقفندن تخمیناً وتربعاً ٩٥٠ متر و درونده ١٩٠ متر و محلده مبنی طقوز باب براوطه‌سنی وبرقیویی مشتمل وشهری یوز سکسان غروش کرالو برقطعه منزل عرصه‌سنك یوزقرق سهم اعتبارله اوتوز سهم حصه‌سی — اوربجی احمد

(تکرار اعلان ایله تغییر معاملات اولنجیه‌قدر یعنی نقدایله فروخت اولنق قاعده‌سی وضع طلنجیه دکین بالکز محلولات وفقیه‌دن حصه‌دارانك حسب النظام)

(بلا مزایده تفویض ایده‌جکاری حصه‌لی سکنارلك نصفی مجیدی اون طقوز غروش نصف دیکری خزینهٔ اوقاف همایونك صورت وسمری وقبولیه)

(صاتیلیه‌جقدر . تام حصه‌لی اولوبده بالمزایده صاتیلان ارلك معجیله‌سنك نصفی لیرا بوز غروش حسابیله لیرا اوله‌رق ودیکر نصفی کذلك صورت)

(وسمری قوبولیه احاله قلنه‌جغندن بوقبیلدن اتی الذکر محلولاتك معین اولان درت هفته مدت اعلاننده ٣ نجی اعلان مدتی اولان اشبو ٣٠٨ سنه‌سی)

(اغستوسك ٢٤ نجی کونندن اعتباراً ماه‌مذکورك ٣١ نجی بازار ایرتسی کونه‌قدر طالب اولانلرك قیمت تخمینه‌نك عشرینه مساوی تأمین اقچه‌سیله برابر)

(محلولات اداره‌سنه مراجعت انکلیزی لازم کلمه‌جکی ٣ نجی دفعه اوله‌رق اعلان اولنور)

نومرو	قیمت تخمینه	
١٩١	١٨٧٥٠	محمود پاشاده حاجی کوچك محله‌سنده محمود پاشا جاده‌سنده حرمین کدکاندن تخمیناً وتربعاً ٢٦ متر و عرصه‌ده مبنی فوقنده براوطه مشتمل وشهری درتیوز غروش کرالو کارکیر برباب ایندیجی دکانی کدکنك ربع حصه‌سی — حاجی عثمان
٤٢	٨٣٣٤	قنطارجیلرده صارچیور محله‌سنده قنطارجیلر جاده‌سنده سلطان محمود خان ثانی وقفندن تخمیناً وتربعاً ٣٨ متر و عرصه‌ده مبنی اوچ اوطه وایکی صفه وبرقیو وتخته‌ده برباب دکانی مشتمل وشهری یوز التمش غروش کرالو کارکیر برباب منزلك ثلث حصه‌سی — حسنی
٤٩	٧٥٠٠	احمدیه‌ده صوفیلر محله‌سنده احمدیه جاده‌سنده سلطان احمد خان اول وقفندن تخمیناً وتربعاً ٦٦ متر و عرصه‌ده مبنی براوطه‌یی مشتمل وشهری یمش غروش کرالو کارکیر بلا کدك برباب اشکنبه‌جی دکانیك نصف حصه‌سی — حاجی حسین
٥	٤٥٠٠	بلغورلی قریه‌سنده کوچك چاملیجه زقاغنده شیخ عزیز محمود افندی وقفندن تخمیناً وتربعاً براموجب قیداولوچ محق دونم درونده برقیویی مشتمل ترلانك بتونی — حاجی حسین
٢٨٧	٥٤٢٠	غلطه‌ده سلطان بازید محله‌سنده طوبجیلر جاده‌سنده ترجمان یونس بك وقفندن تخمیناً وتربعاً ٤٦ متر و عرصه‌ده مبنی فوقنده ایکی اوطه وبرصفه‌ووبرطراچه‌یی مشتمل وشهری درتیوز غروش کرالو کارکیر برباب دکان کدکنك ١٢٠ سهم دن اون سهم حصه‌سی — اوربجی احمد
٩	٤٠٠٠	چارشوی کبیرده قبولی زقاغنده اوقاف کدکاندن تخمیناً وتربعاً ١٥ ذراع عرصه‌ده مبنی کارکیر برباب یونانجی کدکنك نصف حصه‌سی — حسنی
٥و١٢	٢٥٠٠	اشکطاشده سنان پاشا محله‌سنده بقال واورته باغچه زقاغنده الحاج خلیل افندی وقفندن تخمیناً وتربعاً ٨٠ متر و برقطعه عرصه‌دنك نصف حصه‌سی — حاجی حسین
٥	٤٠٠٠	قاکجه قریه‌سنده چوقلی نام محله‌ده رفعت پاشا زقاغنده بزم عالم والده سلطان وقفندن تخمیناً وتربعاً ٧٦٠ متر و برقطعه عرصه‌دنك بتونی (حاجی احمد)
٥	٣٣٣٤	اناطولی حصارنده وجاده‌سنده حرمین کدکاندن کدکی ومرحومه باش خاتون وقفندن ملکی اولمق اوزره تخمیناً وتربعاً ١٥٢ متر و عرصه‌ده مبنی اوچ حلوت واوچ فورنه و ١٩٠ متر و باغچه‌یی مشتمل ملك مع کدك کارکیر برباب چفته جامك پوز یکرمی سهمدن یکرمی سهم حصه‌سی — (حاجی احمد)
٣٤	٢٠٠٠	چارشوی کبیرده علی پاشا خانده‌سی الته قانده اوقاف کدکاندن تخمیناً وتربعاً ٢٢ متر و عرصه‌ده مبنی برباب کارکیر مغازه‌نك نصف حصه‌سی — حسنی
١٥	٢٠٠٠	ادرنه قپوسنده جافر اغا محله‌سنده باقی قلفه زقاغنده بابا محمود افندی وقفندن تخمیناً وتربعاً ٤٦ متر و برقطعه عرصه‌دنك بتونی — حاجی محمود
مکرر ٨	١٦٢٥	اسکداره قره داود پاشا محله‌سنده فرون زقاغنده عهدایی عزیز محمود افندی وقفندن تخمیناً وتربعاً ١٩ متر و عرصه‌ده مبنی براوطه وبرصفه وبرقیو و ١٥ متر و باغچه‌یی مشتمل اخشاب برباب منزلك نصف حصه‌سی — امین اغا
٥٩	١٥٠٠	غلطه‌ده عرب جامعی محله‌سنده منجیلر جاده‌سنده محمد سعید افندی وقفندن تخمیناً وتربعاً ٢٧ متر و برقطعه عرصه‌دنك نصف حصه‌سی — حاجی عثمان
١٠	١٥٠٠	مولوبخانه قپوسنده قوروق محمود محله‌سنده یکی چشمه جاده‌سنده فاتحیی مصطفی افندی وقفندن تخمیناً وتربعاً ٥٣ متر و عرصه‌ده مبنی ٣ اوطه و برصفه‌ووبرقیو و ١٩٠ متر و باغچه‌یی مشتمل اخشاب برباب منزلك نصف حصه‌سی — حسنی
٧	١٢٥٠	خورخورده بابا حسن علی محله‌سنده قرانی طلومبه جاده‌سنده احمد پاشازاده محمد بك وقفندن تخمیناً وتربعاً ٣٠ متر و برقطعه عرصه‌دنك بتونی احمد
١١	١٠٠٠	ایوانسرایده عتیق مصطفی پاشا محله‌سنده سنان زقاغنده نزدار مصطفی افندی وقفندن تخمیناً وتربعاً ٩٨ متر و برقطعه عرصه‌دنك ثلث حصه‌سی — حسنی
٤٠٢	٥٠٩١٠	غلطه‌ده کانکس محله‌سنده قصابلر وتیورجی زقاغنده طوبجیلر جاده‌سنده کتانی مصطفی اغا وقفندن تخمیناً وتربعاً ١٥٢ متر و عرصه‌ده مبنی ٦ اوطه و ٢ صفه وبرقیو وتخته‌ده ایکی باب مغازه و ٢٦٨ متر و درونده براقدیی حاوی باغچه‌یی مشتمل کارکیر برباب منزلك
١٩٦٠	٤٤٠١٤٢٠	١٢٠ سهم اعتبارله ١٨ حصه‌سی — حاجی احمد

{ قیلیب }